



01-08-2012

4

BOSNA I HERCEGOVINA  
PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BOSNE I HERCEGOVINE  
SARAJEVO

Broj: 05-16-5-67-8/12  
Sarajevo, 29.08.2012. godine

PRIMLJENO: 30.08.2012			
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Redni broj	Broj priloga
01,02-16-1-1051/12			

H

Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine  
Predstavnički dom Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine  
Dom naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine

Trg Bosne i Hercegovine 1  
71 000 Sarajevo

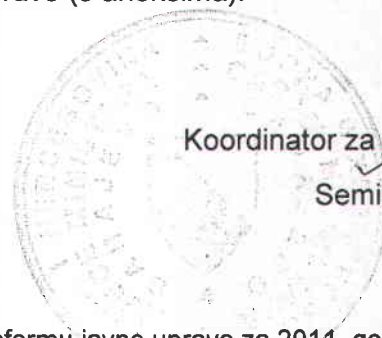
Predmet: Godišnji finansijski izvještaj Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu, dostavlja se

Poštovani,

U skladu sa stavom 7. tačka 41. Memoranduma o razumijevanju za uspostavljanje Fonda za reformu javne uprave između Odjela za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva, Agencije za međunarodni razvoj i suradnju Švedske, Ministarstva za razvoj i suradnju Holandije, Delegacije Europske komisije u BiH i Vijeća ministara BiH, Vlade Federacije BiH, Vlade Republike Srpske, Vlade Brčko distrikta BiH i Ministarstva finansija i trezora BiH, u prilogu vam dostavljamo Godišnji finansijski izvještaj Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu.

Također vam dostavljamo i Odluku o davanju saglasnosti na Godišnji finansijski izvještaj Fonda za reformu javne uprave koju je donio Upravni odbor Fonda za reformu javne uprave na 26. sjednici održanoj 28. marta 2012. godine, Odluku o usvajanju Godišnjeg finansijskog izvještaja Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu, koju je Vijeće ministara Bosne i Hercegovine donijelo na 14. sjednici održanoj 26. jula 2012. godine, kao i Memorandum o razumijevanju za uspostavljanje Fonda za reformu javne uprave (s aneksima).

S poštovanjem,



Koordinator za reformu javne uprave  
Semiha Borovac

Prilozi:

1. Godišnji finansijski izvještaj Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu - tri jezičke verzije (X2)
2. Odluka o usvajanju Godišnjeg finansijskog izvještaja Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu - tri jezičke verzije (X2)
3. Odluka o davanju saglasnosti na Godišnji finansijski izvještaj Fonda za reformu javne uprave (X2)
4. Memorandum o razumijevanju za uspostavljanje Fonda za reformu javne uprave (s aneksima)

Dostavljeno:

1. Naslovu
2. a/a





# GODIŠNJE FINANCIJSKO IZVJEŠĆE FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE ZA 2011. GODINU

PRIPREMIO:  
URED KOORDINATORA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE

OŽUJAK 2012.



# SADRŽAJ

<b>1. UVOD</b> .....	<b>3</b>
<b>2. FINACIJSKO IZVJEŠĆE FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE</b> .....	<b>3</b>
2.1 TABELARNI PREGLED FINACIJSKOG IZVJEŠĆA FONDA ZA RJU .....	4
2.2 ODOBRENA SREDSTVA FONDA ZA PROJEKTE .....	25
2.3 UPLATE SREDSTAVA FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE I RASPORED UPLAĆENIH SREDSTAVA .....	25
2.4 FINACIJSKA IZVJEŠĆA PROGRAMA POSEBNIH NAMJENA (PROJEKATA) .....	27
2.4.1 Program posebne namjene: „Uspostava mreže info polica“ .....	27
2.4.2 Program posebne namjene: „Strateško komuniciranje“ .....	28
2.4.3 Program posebne namjene: „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“ .....	28
2.4.4 Program posebne namjene: „Razvoj sistema za upravljanje učinkom u .....	29
2.4.5 Program posebne namjene: „Izrada programa za poboljšanje kvaliteta upravnog .....	30
2.4.6 Program posebne namjene: „Obuka službenika za odnose s javnošću“ .....	31
2.4.7 Program posebne namjene: „Unapređenje pravila i procedura za izradu zakona, drugih propisa i općih akata u BiH“ .....	31
2.4.8 Program posebne namjene: „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I“ .....	32
2.4.9 Program posebne namjene: „Transponiranje EU zakonodavstva u pravni sistem BiH“ .....	33
2.4.10 Program posebne namjene: „Informacijski sistem upravljanja proračunom“ .....	34
2.4.11 Program posebne namjene: „Uspostavljanje suvremenih odjela za upravljanje ljudskim potencijalima u organima uprave u BiH“ .....	34
2.4.12 Program posebne namjene: „Izrada i uspostavljanje okvira interoperabilnosti i standarda za razmjenu podataka“ .....	34
2.4.13 Program posebne namjene: „Informacijski sistem trezora Brčko distrikta“ .....	35
2.4.14 Program posebne namjene: „Obuka službenika za odnose s javnošću - faza II“ .....	35
2.4.15 Program posebne namjene: „Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe BiH“ .....	35
2.5 OBRAZLOŽENJE REALIZACIJE PROJEKATA KOJI SE FINANCIRAJU IZ SREDSTAVA FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE.....	35

## 1. Uvod

Prema Stavku 7. Memoranduma o razumijevanju za uspostavu Fonda za reformu javne uprave (u daljem tekstu: Memorandum), Ured koordinatora za reformu javne uprave (u daljem tekstu: Ured koordinatora) je obvezan pripremiti godišnje financijsko izvješće Fonda za reformu javne uprave (u daljem tekstu: Fond) i isti dostaviti Parlamentu BiH, Upravnom odboru Fonda za reformu javne uprave (u daljem tekstu: Upravni odbor Fonda), Vijeću ministara BiH, Vladi Federacije BiH, Vladi Republike Srpske i Vladi Brčko distrikta BiH. Ovo izvješće obuhvata pregled sredstava Fonda i svih transakcija koje su realizirane u 2011. godini.

Godišnje financijsko izvješće Fonda podliježe reviziji Ureda za reviziju institucija BiH, s obzirom da su projekti (programi posebne namjene) koji se financiraju iz sredstava Fonda sastavni dio proračuna Ureda koordinatora i samim tim su uključeni u Godišnje izvješće o izvršenju proračuna Ureda koordinatora.

Godišnje izvješće o izvršenju proračuna Ureda koordinatora za reformu javne uprave za 2011. godinu je dostavljeno Ministarstvu financija i trezora BiH, te će isto u proceduri razmatranja i odobravanja biti dostavljeno Vijeću ministara BiH i Parlamentu BiH.

Aneks III Memoranduma pripremljen je i usuglašen tijekom 2011. godine i isti su usvojili Vijeće ministara BiH i vlade Federacije BiH, Republike Spske i Brčko distrikta BiH. Usvajanjem Aneksa III Memoranduma osigurana su nova sredstva u Fondu i to 3 miliona eura koje će u razdoblju 2012.-2014. uložiti Sida, te približno 3 miliona eura (odnosno 24 miliona NOK) koje u razdoblju do 2014. namjerava uložiti novi donator Fonda - Ministarstvo vanjskih poslova Kraljevine Norveške. Također, novi Aneks III Memoranduma o razumijevanju, predviđa da Vijeće ministara BiH, Vlada Federacije BiH, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH iz svojih proračuna godišnje izdvoje sredstva za financiranje Fonda za RJU čiji će iznos biti preciziran njihovim odlukama. U 2011. godini nije bilo uplata u Fond za RJU iz proračuna Vijeća ministara BiH, Vlade Federacije BiH, Vlade Republike Srpske i Vlade Brčko distrikta BiH.

## 2. Financijsko izvješće Fonda za reformu javne uprave

Financijsko izvješće Fonda obuhvata tabelarne preglede i financijsko obrazloženje:

- Pregled projekata koje je odobrio Upravni odbor Fonda s njihovim odobrenim iznosima proračuna i statusom projekata do kraja 2011. godine,
- Pregled ukupno odobrenih sredstava za projekte financirane iz Fonda i preostalih sredstava Fonda,
- Pregled uplata sredstava Fonda na račune Fonda za RJU,
- Pregled rasporeda uplaćenih sredstava po projektima,
- Pregled projekata financiranih iz sredstava Fonda, a koji se u proračunu Ureda koordinatora vode kao **programi posebnih namjena**.

## **2.1 Tabelarni pregled financijskog izvješća Fonda za RJU**



## Pregled projekata za koje je odobreno financiranje iz sredstava Fonda za RJU sa iznosima njihovih proračuna

Projekti koje je odobrio Upravni odbor Fonda	Reformnska oblast iz Strategije RJU u BiH	Odobreni proračun u KM bez PDV-a	Iznos PDV-a u KM	Odobreni proračun u KM sa PDV-om	Status projekta
Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH – implementacija faze 1	Izrada politika i koordinacijski kapaciteti	1.376.904,32	234.073,73	1.610.978,05	ugovor potpisan 20.07.2010. u implementaciji; datum završetka: 20.07.2012.
Unapređenje pravila i procedura za izradu zakona, drugih propisa i općih akata u BiH	Izrada politika i koordinacijski kapaciteti	170.940,17	29.059,83	200.000,00	za nabavku opreme odobren iznos od 200.000 KM; procedura nabave u tijeku
Transponiranje EU zakonodavstva u pravni sistem BiH	Izrada politika i koordinacijski kapaciteti	1.547.844,49	263.133,56	1.810.978,05	ukupna vrijednost: ugovoreni iznos za konzultantske usluge + odobreni iznos za nabavu opreme
Informacijski sistem upravljanja proračunom	Javne financije	671.830,40	114.211,17	786.041,57	ugovor potpisan 09.06.2010. u implementaciji; datum završetka: 09.12.2011. aneks ugovora potpisan 08.12.2011.godine, datum završetka produžen do 09.04.2012.
Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima	Upravljanje ljudskim potencijalima	338.250,00	57.502,50	395.752,50	ugovor potpisan 08.12.2010. u implementaciji; datum završetka: 08.10.2011. potpisana dva aneksa i produžen rok završetka do 07.02.2012.
		639.744,26	108.756,52	748.500,78	ugovor potpisan 27.07.2011. godine rok završetka 27.01.2013.
		293.374,50	49.873,66	343.248,16	u okviru projektnog zadatka, za nabavu opreme, odobren iznos od 150.000 EUR bez PDV-a
Razvoj sistema za upravljanje učinkom u strukturama državne službe BiH	Upravljanje ljudskim potencijalima	933.118,76	158.630,18	1.091.748,94	ukupna vrijednost: ugovoreni iznos za konzultantske usluge + odobreni iznos za nabavu opreme
Uspostavljanje suvremenih odjela za upravljanje ljudskim potencijalima u organima uprave u BiH	Upravljanje ljudskim potencijalima	700.630,34	119.107,16	819.737,50	ugovor potpisan 28.12.2010. u implementaciji; datum završetka: 28.02.2012., potpisan aneks 08.12.2011. važi do 28.05.2012.
		+336.485,00	+57.202,45	+393.687,45	
Izrada programa za poboljšanje kvaliteta upravnog odlučivanja u BiH	Upravni postupak	1.037.115,34	176.309,61	1.213.424,95	
Uspostava mreže info polica	Institucionalna komunikacija	649.900,00	110.483,00	760.383,00	ugovor potpisan 04.01.2010. u implementaciji; datum završetka: 04.07.2011., potpisan aneks 29.06.2011. i produžen rok do 31.10.2011.
Obuka službenika za odnose s javnošću	Institucionalna komunikacija	1.363.000,00	231.710,00	1.594.710,00	odobrena odluka o dodjeli ugovora, očekuje se potpisivanje ugovora na iznos 1.145.664,00 KM s PDV-om
Strateško komuniciranje	Institucionalna komunikacija	380.000,00	64.600,00	444.600,00	završen
		133.000,00	22.610,00	155.610,00	završen
		109.646,05	18.639,83	128.285,88	završen
		127.800,00	21.726,00	149.526,00	završen

Izrada i uspostavljanje okvira interoperabilnosti i standarda za razmjenu podataka	Informacijske tehnologije	163.736,00	27.835,12	191.571,12	ugovor potpisan 23.05.2011. godine, rok završetka 23.05.2012.
Informacijski sistem trezora Brčko distrikta	Javne financije	498.200,00	84.694,00	582.894,00	u tenderskoj proceduri
Obuka službenika za odnose s javnošću - faza II	Institucionalna komunikacija	102.564,10	17.435,90	120.000,00	usvojen projektni zadatak
Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe u BiH	Upravljanje ljudskim potencijalima, Institucionalna komunikacija	427.350,43	72.649,57	500.000,00	usvojen projektni zadatak
<b>Ukupan iznos sredstava Fonda za odobrene projekte u KM:</b>		<b>8.483.355,57</b>	<b>1.442.170,44</b>	<b>9.925.526,01</b>	

## Pregled ukupno odobrenih sredstava za projekte financirane iz Fonda i preostala sredstva Fonda

Ukupan iznos sredstava Fonda prema MoU i Aneksu MoU* u KM	Ukupan iznos uplaćenih sredstava Fonda za odobrene projekte bez PDV-a u KM	Iznos PDV-a obračunat na ukupan iznos sredstava Fonda za odobrene projekte u KM	Ukupan iznos uplaćenih sredstava Fonda za odobrene projekte s PDV-om u KM	Razlika između planiranih uplata prema MoU i stvarno realiziranih uplata**
1 10.757.065,00	2 9.074.605,97	3 1.542.683,01	4=2+3 10.617.288,98	5=1-4 139.776,02

\* MoU - Memorandum o razumijevanju za uspostavu Fonda za reformu javne uprave

\*\*Prema MoU donatori bi trebali uplatiti iznos od 139.776,02 KM. Usljed tečajnih promjena i bankovnih troškova, Veleposlanstvo Nizozemske je uplatilo manji iznos za 5.856,72 KM, Sida je uplatila više za 125.648,53 KM i Dfid je uplatilo manje za 259.567,83 KM nego što je predviđeno MoU.



PREGLED UPLATA SREDSTAVA FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE DO 31.12.2011.						
Red broj	Donator	Uplaćeni iznosi sredstava na račune FRJU	Uplaćeni iznosi sredstava na račune FRJU u KM	Razlika između kamate i tekuće provizije CBBiH do 31.12.2011.	Ukupan iznos sredstava do 31.12.2011.	
1	RNE*	82.834,00 KM	82.834,00			
2	RNE	406.194,20 KM	406.194,20			
3	RNE	396.705,00 KM	396.705,00			
4	RNE	1.066.188,55 KM	1.066.188,55			
5	RNE	583.331,00 KM	583.331,00			
6	RNE	392.635,53	392.635,53			
7	Podzbir uplata RNE	2.927.888,28 KM	2.927.888,28			
8	Sida**	76.646,96 EUR	149.908,42			
9	Sida	65.990,65 EUR	129.066,49			
10	Sida	48.182,12 EUR	94.236,04			
11	Sida	368.400,00 EUR	720.527,77			
12	Sida	500.000,00 EUR	977.915,00			
13	Sida	180.353,00 EUR	352.739,81			
14	Sida	255.645,94 EUR	500.000,00			
15	Sida	69.024,40 EUR	135.000,00			
16	Podzbir uplata Sida-e	1.059.219,73 EUR	3.059.393,53			
17	DfID***	1.610.355,14 KM	1.610.355,14			
18	DfID	858.123,57 EUR	1.678.343,82			
19	DfID	685.800,00 EUR	1.341.308,21			
20	Podzbir uplata DfID-a	4.630.007,17 KM	4.630.007,17			
21	<b>UKUPNO</b>		<b>10.617.288,98</b>	<b>7.593,95</b>	<b>10.624.882,93</b>	

\* RNE-Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske

\*\* Sida-Agencija za međunarodni razvoj i suradnju Švedske

\*\*\* DfID-Odjel za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva

RASPORED UPLAĆENIH SREDSTAVA PO PROJEKTIMA

r. br.	Naziv projekta	Reformrska oblast	Donator	Usmjereni iznos u KM na PPN	Komentar
1.	Uspostava mreže info polica	Institucionalna komunikacija	RNE*	82.834,00	Preostala sredstva u iznosu od 50.421,82 KM su preusmjerena na PPN "Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I" u prosincu 2010. godine
			Sida**	94.236,04	
2.	Strateško komuniciranje	Institucionalna komunikacija	Sida	149.908,42	Preostala sredstva u iznosu od 25.481,65 KM su preusmjerena na PPN "Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I" u prosincu 2010. godine
3.	Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima	Upravljanje ljudskim potencijalima	DfID***	819.737,50	Na ovaj projekt usmjeren je iznos od 811.474,00 KM od DfID-ove uplate iz siječnja 2009., te iznos od 8.263,50 KM od DfID-ove uplate iz studenog 2010. godine, u 2011. godini Veleposlanstvo Nizozemske uplatilo je dodatna sredstva za ovaj projekt u iznosu od 392.635,53. Na ovaj projekt usmjeren je iznos od 7.327,64 KM po osnovu pozitivne razlike između kamata na depozite i tekuće provizije za 2011. godinu
			RNE	392.635,53	
4.	Razvoj sistema za upravljanje učinkom u strukturama državne službe BiH	Upravljanje ljudskim potencijalima	DfID	760.383,00	Na ovaj projekt usmjeren je iznos od 760.383,00 KM od DfID-ove uplate iz siječnja 2009.
5.	Izrada programa za poboljšanje kvaliteta upravnog odlučivanja u BiH	Upravni postupak	DfID	38.498,14	Na ovaj projekt usmjeren je preostali iznos od 38.498,14 KM od DfID-ove uplate iz siječnja 2009. i uplata RNE iz 2009. godine
			RNE	406.194,20	
6.	Obuka službenika za odnose s javnošću	Institucionalna komunikacija	Sida	129.066,49	Preostala sredstva u iznosu od 19.495,48 KM su preusmjerena na PPN "Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I" u prosincu 2010. godine
			DfID	786.041,57	
7.	Unapređenje pravila i procedura za izradu zakona, drugih propisa i općih akata u BiH	Izrada politika i koordinacijski kapaciteti	DfID	892.302,25	Na ovaj projekt usmjeren je dio uplaćenih sredstava DfID-a iz veljače 2010. godine
			Sida	720.527,77	
8.	Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I	Izrada politika i koordinacijski kapaciteti	DfID	104.601,05	Na ovaj projekt usmjeren je dio uplaćenih sredstava od 368.400,00 EUR, odnosno 720.527,77 KM u; u prosincu 2010. godine za nabavku opreme je usmjeren dio uplaćenih sredstava u iznosu od 104.601,05 KM, te preostala sredstva od 3 završena projekta u iznosu od 95.398,95 KM
			Preostala sredstva od završenih projekata	95.398,95	
9.	Transponiranje EU zakonodavstva u pravni sistem u BiH	Izrada politika i koordinacijski kapaciteti	RNE	396.705,00	Na ovaj projekt usmjeren su sredstva po osnovu uplate Veleposlanstva Nizozemske iz rujna 2010. godine

Tabela 4

10.	Informacijski sistem upravljanja proračunom	Javne financije	DfID Sida	852.741,88 977.915,00	Na ovaj projekt je usmjeren iznos od DfID-ove uplate u iznosu od 852.741,88 KM te uplata donatora Sida-e u iznosu od 500.000 EUR odnosno 977.915,00 KM iz prosinca 2010. godine
11.	Uspostavljanje suvremenih odjela za upravljanje ljudskim potencijalima u organima uprave u BiH	Upravljanje ljudskim potencijalima	DfID RNE Sida	175.701,78 1.066.188,55 352.739,81	Na ovaj projekt usmjerena su sredstva po osnovu uplate Veleposlanstva Nizozemske u iznosu od 1.066.188,55 KM iz prosinca 2010. godine, te dio uplate DfID-a u iznosu od 175.701,78 KM. U 2011. Sida je uplatila sredstva u iznosu od 352.739,81 KM. Na ovaj projekt usmjeren je iznos od 81,00 KM po osnovu pozitivne razlike između kamata na depozite i tekuće provizije za 2010. godinu
12.	Izrada i uspostavljanje okvira interoperabilnosti i standarda za razmjenu podataka	Informacione tehnologije	DfID	200.000,00	Na ovaj projekt usmjeren je dio uplaćenih sredstava DfID-a u iznosu od 200.000 KM
13.	Informacijski sistem trezora Brčko distrikta	Javne financije	RNE	583.331,00	U 2011. godini Veleposlanstvo Nizozemske uplatilo je iznos od 583.331,00 KM za ovaj projekt
14.	Obuka službenika za odnose s javnošću - faza II	Institucionalna komunikacija	Sida	135.000,00	U 2011. godini Sida uplatila je iznos od 135.000,00 KM za ovaj projekt
15.	Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe u BiH	Upravljanje ljudskim potencijalima, Institucionalna komunikacija	Sida	500.000,00	U 2011. godini Sida je uplatila iznos od 500.000,00 KM za ovaj projekt
UKUPNO				<b>10.617.288,98</b>	

\*RNE- Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske

\*\*Sida- Agencija za međunarodni razvoj i suradnju Švedske

\*\*\* DfID- Odjel za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva

**P R E G L E D**  
rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Uspostava mreže info polica"  
za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
I	<b>Tekući izdaci</b>		0	0	0	0	20.249	0,00
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za osiguranje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900	0	0	0	0	20.249	0,00
II	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	0	0	0	0	0	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
III	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>20.249</b>	<b>0,00</b>

Službenik za financije Fonda za RJU

M.P.



Rukovoditelj

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*



**P R E G L E D**  
**rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Strateško komuniciranje"**  
**za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine**

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>			<b>0</b>	<b>0</b>		<b>37.187</b>	<b>0,00</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova zaposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		0	0		37.187	0,00
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>			<b>0</b>		<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>			<b>0</b>	<b>0</b>		<b>37.187</b>	<b>0,00</b>

Službenik za financije Fonda za RJU

M.P.



Rukovoditelj

*Stanka Boron*



**P R E G L E D**  
rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Obuka državnih službenika  
za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima"  
za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+, -5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>			<b>1.219.701</b>	<b>1.219.701</b>	<b>556.275</b>	<b>0</b>	<b>45,61</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		1.219.701	1.219.701	556.275		45,61
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>			<b>1.219.701</b>	<b>1.219.701</b>	<b>556.275</b>	<b>0</b>	<b>45,61</b>

Službenik za financije Fonda za RJU

*[Signature]*

M.P.



Rukovoditelj

*[Signature]*

**P R E G L E D**  
**rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Razvoj sistema za upravljanje učinkom u strukturama državne službe u BiH" za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine**

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+, -5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>453.472</b>	<b>453.472</b>	<b>351.548</b>	<b>306.911</b>	<b>77,52</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		453.472	453.472	351.548	306.911	77,52
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>453.472</b>	<b>453.472</b>	<b>351.548</b>	<b>306.911</b>	<b>77,52</b>

Službenik za financije Fonda za RJU

*Štavar*



M.P.

Rukovoditelj

*Senka Bojan*

**P R E G L E D**  
rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Izrada programa za poboljšanje kvaliteta upravnog odlučivanja u BiH" za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>147.173</b>	<b>147.173</b>	<b>48.276</b>	<b>297.519</b>	<b>32,80</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		147.173	147.173	48.276	297.519	32,80
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>147.173</b>	<b>147.173</b>	<b>48.276</b>	<b>297.519</b>	<b>32,80</b>



M.P.

Rukovoditelj

Službenik za financije Fonda za RJU

*Blavore*

*Amir Ben*

**P R E G L E D**  
**rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Obuka službenika za odnose sa javnošću"**  
**za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine**

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+, -5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>109.571</b>	<b>0,00</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		0	0	0	109.571	0,00
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>109.571</b>	<b>0,00</b>

Službenik za financije Fonda za RJU



M.P.

Rukovoditelj

*[Handwritten signature]*



**P R E G L E D**

**rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Unapređenje pravila i procedura za izradu zakona, drugih propisa i općih akata u BiH" za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine**

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+, -5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>786.042</b>	<b>786.042</b>	<b>486.882</b>	<b>0</b>	<b>61,94</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		786.042	786.042	486.882	0	61,94
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>786.042</b>	<b>786.042</b>	<b>486.882</b>	<b>0</b>	<b>61,94</b>



M.P.

Službenik za financije Fonda za RJU

Rukovoditelj

*(Handwritten signature)*

*(Handwritten signature)*



**P R E G L E D**  
**rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I"**  
**za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine**

Red. broj	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>1.612.830</b>	<b>1.612.830</b>	<b>522.666</b>	<b>0</b>	<b>32,41</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova zaposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		1.612.830	1.612.830	522.666		32,41
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>200.000</b>	<b>200.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
1.	Nabavka opreme	8213		200.000	200.000	0	0	0
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>1.812.830</b>	<b>1.812.830</b>	<b>522.666</b>	<b>0</b>	<b>28,83</b>

Službenik za financije Fonda za RJU

M.P.



Rukovoditelj

*[Handwritten signature]*

PREGLED

rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Transponiranje EU zakonodavstva u pravni sistem BiH"  
za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>396.705</b>	<b>396.705</b>	<b>317.290</b>	<b>0</b>	<b>79,98</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		396.705	396.705	317.290		79,98
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>396.705</b>	<b>396.705</b>	<b>317.290</b>	<b>0</b>	<b>79,98</b>

Službenik za financije Fonda za RJU



M.P.

Rukovoditelj

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

P R E G L E D

rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Informacijski sistem upravljanja proračunom"  
za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+, -5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>1.487.409</b>	<b>1.487.409</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova zaposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		1.487.409	1.487.409	0	0	0,00
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>343.248</b>	<b>343.248</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213		343.248	343.248	0	0	
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>1.830.657</b>	<b>1.830.657</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>

Službenik za financije Fonda za RJU

M.P.



Rukovoditelj

*Veljko Boran*

P R E G L E D

rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Uspostavljanje suvremenih odjela za upravljanje ljudskim potencijalima u organima uprave u BiH"  
za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>1.594.711</b>	<b>1.594.711</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova zaposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		1.594.711	1.594.711	0	0	0,00
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>1.594.711</b>	<b>1.594.711</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>

Službenik za financije Fonda za RJU



M.P.

Rukovoditelj

*Amir Benon*



P R E G L E D

rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Izrada i uspostavljanje okvira interoperabilnosti i standarda za razmjenu podataka"  
za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+, -5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
I	<b>Tekući izdaci</b>		0	<b>200.000</b>	<b>200.000</b>	0	0	<b>0,00</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		200.000	200.000	0	0	0,00
II	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	0	0	0	0	0	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
III	<b>SVEUKUPNO</b>		0	<b>200.000</b>	<b>200.000</b>	0	0	<b>0,00</b>

Službenik za financije Fonda za RJU

M.P.



Rukovoditelj

*[Handwritten signature]*



**P R E G L E D**  
**rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Informacijski sistem trezora Brčko distrikta"**  
**za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine**

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>583.331</b>	<b>583.331</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		583.331	583.331	0		0,00
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>583.331</b>	<b>583.331</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>

Službenik za financije Fonda za RJU



M.P.

Rukovoditelj

*[Handwritten signature]*

**P R E G L E D**  
**rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Obuka službenika za odnose sa javnošću - faza II"**  
**za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine**

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos.	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>135.000</b>	<b>135.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova zaposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		135.000	135.000	0		0,00
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>135.000</b>	<b>135.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>

Službenik za financije Fonda za RJU



M.P.

Rukovoditelj

*Šerif Končanin*

**P R E G L E D**

**rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za Program posebne namjene - "Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe BiH" za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine**

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Korigirani proračun (4+,-5)	Realizirano u tekućem periodu	Realizirano u prethodnoj godini	Index (7/6)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>		<b>0</b>	<b>500.000</b>	<b>500.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		500.000	500.000	0		0,00
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213						
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>500.000</b>	<b>500.000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,00</b>



M.P.

Službenik za financije Fonda za RJU

Rukovoditelj

*Senkiha Borov*

P R E G L E D

rashoda proračuna po ekonomskim kategorijama za programe posebnih namjena financiranih iz sredstava FRJU  
za razdoblje izvještavanja: od 01.01.2011. do 31.12.2011. godine

Red. broj.	Vrsta rashoda	Ekonomski kod	Odobreno proračunom za tekuću godinu	Izmjene: rebalans, prestrukt. rezerva, donacije za program pos. namjene	Realizirano u tekućem periodu 01.01.-31.12.2011.	Realizirano u istom obračunskom periodu prethodne godine	Ukupno realizirano do 31.12.2011. (8=7+6)	Index (6/5)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>I</b>	<b>Tekući izdaci</b>			<b>9.116.374</b>	<b>2.282.937</b>	<b>771.437</b>	<b>3.054.374</b>	25,04
1.	Bruto plaće i naknade	611100						
2.	Naknade troškova uposlenih	611200						
3.	Putni troškovi	613100						
4.	Izdaci telefonskih i PTT usluga	613200						
5.	Izdaci za energiju i komunalne usluge	613300						
6.	Nabavka materijala	613400						
7.	Izdaci za usluge prevoza i goriva	613500						
8.	Izdaci za zakupninu	613600						
9.	Izdaci za tekuće održavanje	613700						
10.	Izdaci za osiguranje	613800						
11.	Ugovorene i druge posebne usluge	613900		9.116.374	2.282.937	771.437	3.054.374	25,04
<b>II</b>	<b>Kapitalni izdaci</b>	<b>8212-8216</b>		<b>543.248</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
1.	Nabavka opreme	8213		543.248	0	0	0	
2.	Investicija	8216						
<b>III</b>	<b>SVE UKUPNO</b>		<b>0</b>	<b>9.659.622</b>	<b>2.282.937</b>	<b>771.437</b>	<b>3.054.374</b>	<b>23,63</b>

Službenik za financije Fonda za RJU

M.P.



Rukovoditelj

*Senka Borov*



## 2.2 Odobrena sredstva Fonda za projekte

Ukupan iznos sredstava Fonda Prema Memorandumu (i Aneksu I i II Memoranduma) je 10.757.065,00 KM (5.5 mil. EUR).

Upravni odbor Fonda odobrio je do sada 15 projekata od kojih se 14 odnose na sve četiri upravne razine, a projekt „Informacijski sistem trezora Brčko distrikta“ je individualni i odnosi se samo na Brčko distrikt BiH. Od toga, četiri projekta su završena, sedam je u fazi implementacije, za jedan projekt je donesena Odluka o dodjeli ugovora i nalazi se pred potpisivanjem ugovora, jedan je u proceduri javne nabavke, dok su za dva projekta odobreni projektni zadaci (detalje pogledati u **Tabeli 1**). Od sedam projekata u implementaciji za projekt „Razvoj sistema za upravljanje učinkom u strukturama državne službe u BiH“ su završene sve projektne aktivnosti i isplate faktura po odobrenim izvješćima implementatora, dok se realizacija povrata PDV-a očekuje u prvom kvartalu 2012. godine.

Prema Memorandumu, donator Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske, trebala je uplatiti iznos 1.500.000,00 EUR (2.933.745,00 KM), a uplatila je iznos od 2.927.888,28 KM što je manje za 5.856,72 KM u odnosu na planirano, donator Sida trebala je uplatiti iznos od 1.500.000,00 EUR (2.933.745,00 KM), a uplatila je iznos od 3.059.393,53 KM što je više za 125.648,53 KM u odnosu na planirano, dok je donator DfID trebao uplatiti 2.500.000,00 EUR (4.889.575,00 KM) a uplatio je iznos od 4.630.007,17 KM što je manje za 259.567,83 KM u odnosu na planirano. Razlike između planiranih i realiziranih uplata na račune Fonda za RJU u iznosu od 139.776,02 KM nastale su usljed kursnih razlika valuta i bankovnih troškova prilikom uplata (**Tabela 2**).

## 2.3 Uplate sredstava Fonda za reformu javne uprave i raspored uplaćenih sredstava

U skladu s Memorandumom, a na zahtjev Ureda koordinatora, Ministarstvo financija i trezora BiH je na svoje ime kod Centralne banke BiH (CB BiH) otvorilo namjenske podračune u okviru proračunskih sredstava u EUR i KM pod nazivom kako slijedi:

Namjenski podračun u EUR:

- **0641364 - Fond za reformu javne uprave**

Namjenski podračun u KM:

- **37111637 - Fond za reformu javne uprave**

Donatori Fonda su do kraja 2011. godine uplatili na račune Fonda ukupno **10.617.288,98 KM**, dok priliv na devizni račun Fonda po osnovu pozitivne razlike između kamata i tekuće provizije CB BiH do kraja 2011. godine iznosi **7.593,95 KM**. Priliv na devizni račun Fonda po osnovu pozitivne razlike između kamata i tekuće provizije CB BiH za 2011. godinu iznosi 7.327,64 KM i taj iznos je preusmjeren na Program posebne namjene „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“, a prema prethodnoj suglasnosti donatora i odobrenju Upravnog odbora Fonda i uključeno je u ovo izvještajno razdoblje.

Na osnovu usvojenih Izmjena Procedura upravljanja financijama Fonda za reformu javne uprave (18. sjednica Upravnog odbora Fonda) Ured koordinatora je u tijeku 2011. godine uputio donatorima pet zahtjeva za uplatu sredstava za projekte koje je Upravni odbor prethodno odobrio kroz odluke o prihvatanju projektnog zadatka.

Nakon što je na 20. sjednici Upravnog odbora Fonda usvojena Informacija o realizaciji obveza s 19. sjednice Upravnog odbora Fonda u vezi s projektnim prijedlogom, projektnim zadatkom i tenderskom dokumentacijom za projekt „Informacijski sistem trezora Brčko distrikta“, donatori Fonda dogovorili su da uplatu za ovaj projekt realizira Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske, te su uplaćena sredstva u iznosu od **583.331,00 KM** na račun Fonda za RJU u CB BiH, nakon čega je otvorena šifra - program posebne namjene u Informacijskom sustavu financijskog upravljanja (ISFU). Vrijednost ovog projekta, prema



Odluci o prihvatanju projektnog zadatka, iznosi 732.894,00 KM, od čega će iznos od 582.894,00 KM biti osiguran iz Fonda za RJU, a iznos od 150.000,00 KM iz proračuna Brčko ditrikta BiH.

Agencija za međunarodni razvoj i suradnju Švedske (Sida) uplatila je nedostajuća sredstva za projekt „Uspostavljanje suvremenih odjela za za upravljanje ljudskim potencijalima u organima uprave u BiH“ u iznosu od **180.353,00 EUR**, odnosno **352.739,81 KM** na račun Fonda za RJU u CB BiH, te je nakon toga Ured koordinatora uputio Ministarstvu financija i trezora BiH (MFT BiH) zahtjev za prenos raspoloživih sredstava u ISFU sistem na Program posebne namjene za isti projekt.

Na 21. sjednici Upravni odbor Fonda je donio Odluku o odobrenju dodatnih sredstava za projekt „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“. U skladu s tim, Ambasada Kraljevine Nizozemske je uplatila dodatna sredstva u iznosu **392.635,53 KM**, te su sredstva usmjerena na Program posebne namjene za isti projekt u posljednjem kvartalu 2011. godine.

Projektni zadatak za projekt „Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe BiH“ i projektni zadatak za projekt „Obuka službenika za odnose s javnošću - faza II“ su usvojeni na 23. sjednici Upravnog odbora Fonda (08.12.2011.). Nakon toga je Sida izvršila uplatu na devizni podračun Fonda u iznosu od 69.024,40 EUR, odnosno **135.000,00 KM** za projekt „Obuka službenika za odnose s javnošću - faza II“, te je Ured koordinatora pokrenuo proceduru za otvaranje šifre - programa posebne namjene za ovaj projekt.

Donator Fonda, Sida, izvršila je uplatu u iznosu od 255.645,94 EUR, odnosno **500.000,00 KM** za projekt „Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe BiH“, te je Ured koordinatora pokrenuo proceduru za otvaranje šifre - programa posebne namjene za ovaj projekt.

**U 2011. godini donatori Fonda uplatili su na račune Fonda kod Centralne banke BiH 505.023,34 EUR i 975.966,53 KM, odnosno ukupno 1.963.706,34 KM.** Pregled uplata sredstava Fonda dat je u Tabeli 3, dok je pregled rasporeda uplaćenih sredstava dat u Tabeli 4.

Sve financijske transakcije odobrenih projekata koji se financiraju iz sredstava Fonda se vrše kroz ISFU sistem, a svaki projekt se vodi kao Program posebne namjene pri Uredu koordinatora kao proračunskog korisnika.

Do 2011. godine je Ured koordinatora otvorio 12 (dvanaest) programa posebne namjene za realizaciju aktivnosti iz Akcijskog plana 1 Strategije reforme javne uprave, i to:

1. „Uspostava mreže info polica“ iz reformske oblasti Institucionalna komunikacija, a vodi se pri proračunu Ureda koordinatora pod šifrom 0206010;
2. „Strateško komuniciranje“ iz reformske oblasti Institucionalna komunikacija, koji se vodi pod šifrom 0206020;
3. „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“ iz reformske oblasti Upravljanje ljudskim potencijalima, koji se vodi pod šifrom 0206030;
4. „Razvoj sistema za upravljanje učinkom u strukturama državne službe BiH“ iz reformske oblasti Upravljanje ljudskim potencijalima, koji se vodi pod šifrom 0206040;
5. „Izrada programa za poboljšanje kvaliteta upravnog odlučivanja u BiH“ iz reformske oblasti Upravni postupak, koji se vodi pod šifrom 0206050;
6. „Obuka službenika za odnose s javnošću“ iz reformske oblasti Institucionalna komunikacija, koji se vodi pod šifrom 0206060;

7. „Unapređenje pravila i procedura za izradu zakona, drugih propisa i općih akata u BiH“ iz reformske oblasti Izrada politika i koordinacijski kapaciteti, koji se vodi pod šifrom 0206080;
8. „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I“ iz reformske oblasti Izrada politika i koordinacijski kapaciteti, koji se vodi pod šifrom 0206090;
9. „Transponiranje EU zakonodavstva u pravni sistem u BiH“ iz reformske oblasti Izrada politika i koordinacijski kapaciteti, koji se vodi pod šifrom 0206100;
10. „Informacijski sistem upravljanja proračunom“ iz reformske oblasti Javne financije, koji se vodi pod šifrom 0206110;
11. „Uspostavljanje suvremenih odjela za upravljanje ljudskim potencijalima u organima uprave u BiH“ iz reformske oblasti Upravljanje ljudskim potencijalima, koji se vodi pod šifrom 0206120;
12. „Izrada i uspostavljanje okvira interoperabilnosti i standarda za razmjenu podataka“ iz reformske oblasti Informacijske tehnologije, koji se vodi pod šifrom 0206130.

Pored gore navedenih programa posebne namjene, u 2011. godini otvorena su još tri programa posebne namjene za realizaciju aktivnosti iz Akcijskog plana 1 Strategije reforme javne uprave, i to:

1. „Informacijski sistem trezora Brčko distrikta“ iz reformske oblasti Javne financije, koji se vodi pod šifrom 0206140;
2. „Obuka službenika za odnose s javnošću - faza II“ iz reformske oblasti Institucionalna komunikacija, koji se vodi pod šifrom 0206150;
3. „Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe BiH“ iz reformskih oblasti Upravljanje ljudskim potencijalima i Institucionalna komunikacija koji se vodi pod šifrom 0206160.

Ukupno uplaćena donatorska sredstva do 31.12.2011. godine umanjena za ukupno utrošena sredstva do 31.12.2010. godine za realizaciju svih 15 (petnaest) programa posebne namjene iznose **9.659.622 KM** od kojih je po ispostavljenim fakturama u 2011. godini ukupno isplaćeno **2.579.802 KM**. Ukupan iznos sredstava po osnovu povrata PDV-a po rješenjima Uprave za neizravno oporezivanje iz 2011. godine je **296.865 KM**, te ukupan iznos utrošenih sredstava u 2011. godini na programima posebne namjene iznosi **2.282.937 KM**. Zaključno s 31.12.2011. **ukupno izvršenje proračuna na programima posebne namjene u odnosu na donacije za programe posebne namjene iznosi 23,63%**.

#### **2.4 Financijska izvješća programa posebnih namjena (projekata)**

**Napomena:** Tabele 5-19, preuzete su iz Godišnjeg izvješća o izvršenju proračuna za 2011. godinu Ureda koordinatora za reformu javne uprave, te prikazuju izvršenje proračuna za programe posebnih namjena koji se financiraju iz sredstava Fonda.

##### **2.4.1 Program posebne namjene: „Uspostava mreže info polica“**

Projekt je uspješno završen u 2010. godini, te je zaključno s 31.12.2010. stanje raspoloživih sredstava na ovom programu posebne namjene **0,00 KM**, s obzirom da su preostala sredstva s ovog projekta u iznosu od **50.421,82 KM** preusmjerena na program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I“, a prema prethodnoj suglasnosti donatora.

Proračun na ovom programu posebne namjene je umanjen za iznos sredstava koji je preusmjeren na Program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada - implementacija faze I“, tako da je izvršenje proračuna u 2010. godini bilo 100,00 %. U 2011.

godini nije bilo financijskih promjena jer su sve financijske transakcije završene u 2010. godini što je prikazano u **Tabeli 5**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206010** i stanje raspoloživih sredstava na ovom programu posebne namjene je 0,00 KM, zaključno s 31.12.2011. godine.

#### **2.4.2 Program posebne namjene: „Strateško komuniciranje“**

**Projekt je uspješno završen** u 2010. godini, te je zaključno s 31.12.2010. godine stanje raspoloživih sredstava na ovom programu posebne namjene **0,00 KM**, s obzirom da su preostala sredstva s ovog projekta u iznosu od **25.481,65 KM** preusmjerena na program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH – implementacija faze I“, prema prethodnoj suglasnosti donatora.

Proračun na ovom programu posebne namjene je umanjen za iznos sredstava koji je preusmjeren na Program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada – implementacija faze I“, tako da je izvršenje proračuna u 2010. godini bilo 100,00 %. U 2011. nije bilo financijskih promjena jer su sve financijske transakcije završene u 2010. godini što je prikazano u **Tabeli 6**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206020** i stanje raspoloživih sredstava na ovom programu posebne namjene je 0,00 KM, zaključno s 31.12.2011. godine.

#### **2.4.3 Program posebne namjene: „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“**

Odjel za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva (DfID) je usmjerio dio svojih sredstava u iznosu od 811.474,00 KM za financiranje ovog projekta.

Krajem 2010. su usmjerena sredstva u iznosu od 8.263,50 KM od DfID-ove uplate, te ukupno usmjerena sredstva do kraja 2010. godine iznosila su **819.737,50 KM**.

Ured koordinatora je 28.12.2010. godine potpisao ugovore za implementaciju navedenog projekta u vrijednosti od 819.737,50 KM s odabranim ponuđačima i to: za LOT 1, LOT 2 i LOT 3 Ugovor o nabavi s konzorcijem CCED Sarajevo, NET PRO d.o.o. Brčko, BHM d.o.o., ETC ECDL d.o.o. Banja Luka, dok je za LOT 4 Ugovor o nabavi potpisan sa konzorcijem KING ICT d.o.o. Sarajevo, KING ICT d.o.o. Zagreb.

Na 21. sjednici Upravni odbor Fonda je donio Odluku o odobrenju dodatnih sredstava za projekt „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“. U skladu s tim, Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske je uplatilo dodatna sredstva u iznosu **392.635,53 KM**. Sredstva su usmjerena na Program posebne namjene za isti projekt u posljednjem kvartalu 2011. godine.

Na 22. sjednici Upravni odbora Fonda donio je odluku o davanju suglasnosti na Odluku o dodjeli ugovora za nabavu dodatnih usluga za implementaciju projekta „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“.

Na 23. sjednici Upravnog odbora Fonda data je suglasnost na potpisivanje Aneksa Ugovora za LOT 1, LOT 2 i LOT 3 Ugovora o nabavi s konzorcijem CCED Sarajevo, NET PRO d.o.o. Brčko, BHM d.o.o., ETC ECDL d.o.o. Banja Luka, i za LOT 4 Ugovora o nabavi s konzorcijem KING ICT d.o.o. Sarajevo, KING ICT d.o.o. Zagreb. čime je produženo trajanje oba ugovora za tri mjeseca i odobrena ukupna vrijednost dodatnih usluga za LOT1, LOT2 i LOT3 u iznosu od 359.043,75 KM s uračunatim PDV-om i, za LOT 4 u iznosu od 34.643,70 KM s uračunatim PDV-om.

Pozitivna razlika između kamate i pozitivnih tečajnih razlika, s jedne strane, i troškova bankovne provizije i negativnih tečajnih razlika, s druge strane, za 2011. godinu za račun u EUR - Fond za reformu javne uprave iznosi **7.327,64 KM**. Ured koordinatora je uputio zahtjev MFT BiH da se naprijed navedeni iznos u cjelosti usmjeri na projekt „Obuka



državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“, a na osnovu prethodne suglasnosti donatora i odobrenja članova Upravnog odbora Fonda, tako da su naprijed navedena sredstva uključena u cjelokupan iznos uplaćenih sredstava na ovom programu posebne namjene.

Dakle, ukupno uplaćena sredstva na ovom programu posebne namjene iznose 1.219.700,67 KM.

U prvom kvartalu 2011. godine realizirana je isplata avansa za LOT1, LOT2 i LOT3 u iznosu od 145.372,50 KM, te isplata avansa za LOT4 u iznosu od 14.040,00 KM.

Isplata fakture nakon odobrenja prvog periodičnog izvješća za projekt „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“ za LOT 1, LOT 2 i LOT 3. Ukupan iznos troškova izvještajnog razdoblja je 605.445,75 KM, ali imajući u vidu da je prethodno isplaćen avans u iznosu od 145.372,50 KM, isplaćena je preostala razlika u iznosu od 460.073,25 KM.

Isplata fakture nakon odobrenja prvog periodičnog izvješća za projekt „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“ za LOT 4. Ukupan iznos troškova izvještajnog razdoblja je 45.396,00 KM, ali imajući u vidu da je prethodno isplaćen avans u iznosu od 14.040,00 KM, isplaćena je preostala razlika u iznosu od 31.356,00 KM.

Ured koordinatora je Upravi za neizravno oporezivanje BiH (UNO BiH) uputio zahtjev za povrat PDV-a po osnovu realiziranih isplata za dvije gore navedene fakture u ukupnom iznosu od 94.566,75 KM, a za koji je UNO BiH dala pozitivno mišljenje. Nakon što je MFT BiH izvjestilo Ured koordinatora da su sredstva po osnovu povrata PDV-a na raspolaganju na JRT - Sredstva na temelju povrata PDV-a, Ured koordinatora je zatražio da se ista sredstva prenesu na račun Fonda za reformu javne uprave u CB BiH, te su ista evidentirana na računu Fonda za reformu javne uprave - 37111637 kod CB BiH.

U 2011. godini na ovom programu posebne namjene ukupno je realizirano **556.275,00 KM**, odnosno **45,61 %**, kako je prikazano u **Tabeli 7**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206030** i zaključno s 31.12.2011. godine, na ovom programu posebne namjene ostaje raspoloživo **663.425,67 KM**.

**Projekat je u fazi implementacije.**

#### **2.4.4 Program posebne namjene: „Razvoj sistema za upravljanje učinkom u strukturama državne službe u BiH“**

Nakon što je na 13. sjednici Upravnog odbora Fonda odobren prijedlog Odluke o dodjeli ugovora za ovaj projekt, sukladno Procedurama upravljanja financijama Fonda za reformu javne uprave, DfID je usmjerio dio svojih sredstava u iznosu od 760.383,00 KM za financiranje ovog projekta.

Ured koordinatora je 04.01.2010. godine potpisao Ugovor s „Grupom ponuđača Djikić Consulting Services d.o.o. i Đikić d.o.o.“ Sarajevo, za implementaciju ovog projekta. Trajanje projekta je 18 mjeseci. Vrijednost ugovora je 760.383,00 KM.

Aneks Ugovora o konzultantskim uslugama s „Grupom ponuđača Djikić Consulting Services d.o.o. i Đikić d.o.o.“ Sarajevo potpisan je 29.06.2011. godine čime je produžen rok važenja Ugovora do 31.10.2011. godine.

U 2011. godini realizirane su isplate za nastale troškove drugog periodičnog izvješća u iznosu od 147.721,99 KM, trećeg periodičnog izvješća u iznosu od 82.955,11 KM, te isplata za nastale troškove četvrtog periodičnog izvješća u iznosu od 94.582,08 KM. Realizirana je isplata i za nastale troškove finalnog izvješća u iznosu od 59.806,12 KM.



Ured koordinatora uputio je Upravi za neizravno oporezivanje BiH zahtjev za povrat PDV-a po osnovu realiziranih isplata za nastale troškove drugog i trećeg izvještajnog razdoblja u iznosu od 33.517,19 KM, a za koji je UNO BiH dala pozitivno mišljenje. Nakon što je MFT BiH izvjestilo Ured koordinatora da su sredstva po osnovu povrata PDV-a na raspolaganju na JRT - Sredstva na temelju povrata PDV-a, Ured koordinatora je zatražio da se ista sredstva prenesu na račun Fonda za reformu javne uprave u CB BiH, te su nakon toga ista evidentirana na računu Fonda kod CB BiH u KM.

Za ovaj projekt završene su sve projektne aktivnosti i isplate faktura po odobrenim izvještajima implementatora, dok se realizacija povrata PDV-a za isplaćene fakture za četvrto periodično i za finalno izvješće očekuju u prvom kvartalu 2012. godine.

Dakle, u 2011. godini na ovom programu posebne namjene je ukupno realizirano **351.548,11 KM**, odnosno **77,52%**, dok je u prethodnoj godini realizirano **306.910,70 KM**, a kako je prikazano u **Tabeli 8**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206040** i zaključno s 31.12.2011. godine, na ovom programu posebne namjene ostaje raspoloživo **101.924,19 KM**.

#### **2.4.5 Program posebne namjene: „Izrada programa za poboljšanje kvaliteta upravnog odlučivanja u BiH“**

Dio sredstava DfID-a u iznosu od 38.498,14 KM usmjeren je za djelimično financiranje ovog projekta, dok je Veleposlanstvo kraljevine Nizozemske uplatilo sredstva za preostali dio proračuna projekta u iznosu od 406.194,20 KM, te ukupno uplaćena donatorska sredstava za realizaciju ovog projekta iznose 444.692,34 KM.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je 0206050.

U 2011. godini je Upravni odbor odobrio sedmo i osmo periodično izvješće projekta, te je realizirana isplata nastalih troškova u ukupnom iznosu od 38.751,50 KM. Zatim je Ured koordinatora uputio Upravi za neizravno oporezivanje BiH zahtjev za povrat PDV-a u iznosu od 5.630,56 KM po osnovu realizirane isplate na koji je UNO BiH dala pozitivno rješenje. Nakon što je MFT BiH izvjestilo Ured koordinatora da su sredstva po osnovu povrata PDV-a na raspolaganju na JRT - Sredstva na temelju povrata PDV-a, Ured koordinatora je zatražio da se ista sredstva prenesu na račun Fonda za reformu javne uprave u CB BiH, te su ista evidentirana na računu Fonda kod CB BiH u KM.

Po odobrenju finalnog izvješća projekta realizirana je isplata nastalih troškova u iznosu od 23.400,00 KM, nakon čega je Ured koordinatora uputio UNO BiH zahtjev za povrat PDV-a u iznosu od 3.400,00 KM po osnovu realizirane isplate za finalno izvješće za koju je dobijeno pozitivno rješenje i poslan je zahtjev MFT BiH da se ista prenesu na račun Fonda za RJU, te su ista evidentirana na računu Fonda kod CB BiH u KM.

U 2011. godini Ured koordinatora dobio je pozitivno rješenje UNO BiH na upućeni zahtjev za povrat PDV-a u iznosu od 4.844,82 po osnovu isplate nastalih troškova šestog periodičnog izvješća u iznosu od 33.343,75 KM, koja je realizirana u prethodnoj godini.

Ugovor o konsultantskom uslugama je produžen za 60 (šezdeset) dana u formi Aneksa odnosno do 22.12.2010. godine, a preostale isplate su realizirane u 2011. godini.

#### **Projekt je završen.**

U 2011. godini na ovom programu posebne namjene je ukupno realizirano **48.276,12 KM**, odnosno **32,80 %**, dok je u prethodnoj godini realizirano **297.519,00 KM**, kako je prikazano u **Tabeli 9**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206050** i zaključno s 31.12.2011. godine, na ovom programu posebne namjene ostaje raspoloživo

**98.896,75 KM** te je ova sredstva moguće usmjeriti na neki drugi projekt, sve prema daljem dogovoru članova Upravnog odbora Fonda.

#### **2.4.6 Program posebne namjene: „Obuka službenika za odnose s javnošću“**

Uplaćena su sredstva u iznosu od 65,990,65 EUR (129.066,49 KM) za financiranje ovog projekta, te je u 2010. godinu prenesen cjelokupan iznos.

**Projekt je završen** u 2010. godini, te je zaključno s 31.12.2011. godine stanje raspoloživih sredstava na ovom programu posebne namjene **0,00 KM**, obzirom da su preostala sredstva s ovog projekta u iznosu od 19.495,48 KM preusmjerena na program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH – implementacija faze I“, a prema prethodnoj suglasnosti donatora.

Proračun na ovom programu posebne namjene je umanjen za iznos sredstava koji je preusmjeren na Program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada – implementacija faze I“, tako da je izvršenje proračuna u 2010. godini bilo 100,00 %. U 2011. godini nije bilo financijskih promjena jer su sve financijske transakcije završene u 2010. što je prikazano u **Tabeli 10**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206060** i stanje raspoloživih sredstava na ovom programu posebne namjene je 0,00 KM, zaključno s 31.12.2011. godine.

#### **2.4.7 Program posebne namjene: „Unapređenje pravila i procedura za izradu zakona, drugih propisa i općih akata u BiH“**

Nakon odobrenja Odluke o dodjeli ugovora na 16. sjednici Upravnog odbora Fonda donatori su dogovorili da se na ovaj projekt usmjeri dio sredstava od DfID-ove uplate iz veljače 2010. godine, odnosno iznos od 786.041,57 KM.

Ured koordinatora je potpisao Ugovor o konsultantskim uslugama 09.06.2010. godine s implementatorom projekta - Ekonomskim fakultetom u Sarajevu. Vrijednost ugovora 786.041,57 KM, a trajanje projekta je 18 mjeseci.

Na 23. sjednici Upravnog odbora data je suglasnost za potpisivanje Aneksa Ugovora o konsultantskim uslugama kojim se produžava rok važenja Ugovora do 09.04.2012. godine.

Kako je Ugovorom predviđena isplata avansa, Implementator projekta dostavio je zahtjev za isplatu avansa u iznosu od 157.208,31 KM uz ostalu potrebnu dokumentaciju, te je navedena isplata realizirana, i avans je prikazan u Bilansu stanja Izvješća o izvršenju Proračuna Ureda koordinatora za reformu javne uprave za razdoblje od 01.01.-31.12.2010. godine kao potraživanje. Avans je prikazan kao trošak u izvještajnom razdoblju 01.01.-31.12.2011. godine.

U 2011. godini isplaćena ja faktura nakon odobrenja prvog periodičnog izvješća za ovaj projekt. Ukupan iznos troškova ovog izvještajnog razdoblja je bio 195.015,07 KM, ali imajući u vidu da je prethodno isplaćen avans u iznosu od 157.208,31 KM, isplaćena je preostala razlika u iznosu od 37.806,76 KM.

Tijekom 2011. godine realizirane su isplate faktura za nastale troškove drugog periodičnog izvješća u iznosu od 75.283,74 KM, trećeg periodičnog izvješća u iznosu od 182.394,21 KM i četvrtog periodičnog izvješća u iznosu od 99.964,80 KM.

Ured koordinatora uputio je UNO BiH zahtjev za povrat PDV-a po osnovu realiziranih isplata za isplaćene fakture prvog, drugog i trećeg izvještajnog razdoblja u ukupnom iznosu od 65.775,90 KM, a za koji je UNO BiH dala pozitivno mišljenje. Nakon što je MFT BiH izvjestilo Ured koordinatora da su sredstva po osnovu povrata PDV-a na raspolaganju na JRT - Sredstva na temelju povrata PDV-a, Ured koordinatora je zatražio da se ista sredstva prenesu na račun Fonda za reformu javne uprave u CB BiH, te su nakon toga ista evidentirana na računu Fonda kod CB BiH u EUR.

Ured koordinatora uputio je 22.12.2011. godine UNO BiH zahtjev za povrat PDV-a u iznosu od 14.524,80 KM po osnovu realizirane isplate za četvrto periodično izvješće, te je UNO BiH izdala pozitivno Rješenje s datumom 03.01.2012. godine i isto nije uključeno u izvještajno razdoblje 01.01.-31.12.2011. godine.

#### **Projekt je u fazi implementacije.**

U 2011. godini na ovom programu posebne namjene je ukupno realizirano **486.881,92 KM**, odnosno **61,94%**, kako je prikazano u **Tabeli 11**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206080** i zaključno s 31.12.2011. na ovom programu posebne namjene ostaje raspoloživo **299.159,65 KM**.

#### **2.4.8 Program posebne namjene: „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I“**

Prema dogovoru donatora na ovaj projekt usmjeren je preostali dio sredstava od DfID-ove uplate iz veljače 2010. godine u iznosu od 892.302,25 KM. Prema Odluci o dodjeli ugovora vrijednost ovog projekta za prvu fazu nabavke je 1.610.978,05 KM. Preostala potrebna sredstva za ovaj projekt uplatio je donator Sida i to iznos od 368.400,00 EUR.

Ured koordinatora je krajem 2010. godine uputio MFT BiH zahtjev za prijenos raspoloživih sredstava na Program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I“ u iznosu od 104.601,05 KM (preostali iznos od DfID-ove uplate iz studenog 2010.). Također, Ured koordinatora je uputio MFT BiH zahtjev za prijenos preostalih sredstava s tri završena projekta na Program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I“ u iznosu od 95.398,95 KM. Prijenos raspoloživih sredstava u iznosu od 200.000,00 KM je izvršen. Za ovaj projekt je planirana nabava opreme, kako je definirano u projektnom zadatku, u vrijednosti od 200.000,00 KM s PDV-om.

Na ovaj program posebne namjene ukupno uplaćena sredstva iznose 1.812.830,02 KM u okviru kojih su uključena sredstva u iznosu od 200.000,00 KM planirana za nabavu opreme.

Ured koordinatora potpisao je 20.07.2010. godine Ugovor za realizaciju navedenog projekta s odabranim implementatorom - Konzorcijem „Progeco S.r.L, EDA Banja Luka, Europartner Group“, a trajanje projekta je 24 mjeseca.

Kako je Ugovorom predviđena isplata avansa, implementator projekta dostavio je zahtjev za isplatu avansa u iznosu od 322.195,61 KM, uz ostalu potrebnu dokumentaciju, te je navedena isplata realizirana, avans je prikazan u Bilansu stanja Izvješća o izvršenju Proračuna Ureda koordinatora za reformu javne uprave za razdoblje od 01.01.-31.12.2010. godine kao potraživanje. Avans je prikazan kao trošak u izvještajnom razdoblju 01.01.-31.12.2011. godine.

Iznos nastalih troškova za prvo izvještajno razdoblje bio je 102.147,03 KM, a prethodno je isplaćen avans u iznosu od 322.195,61 KM. Budući da je iznos nastalih troškova izvještajnog razdoblja manji u odnosu na isplaćeni avans, nije bilo plaćanja implementatoru projekta. Neutrošeni iznos avansa iznosio je 220.048,58 KM.

Iznos troškova za drugo izvještajno razdoblje je bio 243.635,87 KM, ali imajući u vidu da je neutrošeni dio avansa iznosio 220.048,58 KM, isplaćena je preostala razlika u iznosu od 23.587,29 KM.

Realizirana je isplata nastalih troškova za treće izvještajno razdoblje u iznosu od 227.124,32 KM.

Ured koordinatora uputio je UNO BiH zahtjev za povrat PDV-a po osnovu realiziranih isplata za isplaćene fakture prvog i drugog izvještajnog razdoblja u ukupnom iznosu od 50.241,94 KM za koji je UNO dala pozitivno mišljenje. Nakon što je MFT BiH izvjestio Ured koordinatora da su sredstva po osnovu povrata PDV-a na raspolaganju na JRT - Sredstva



na temelju povrata PDV-a, Ured koordinatora je zatražio da se ista sredstva prenesu na račun Fonda za reformu javne uprave u CB BiH, te su ista nakon toga evidentirana na računu Fonda kod CB BiH u EUR.

Ured koordinatora je 22.12.2011. godine uputio UNO BiH zahtjev za povrat PDV-a u iznosu od 33.000,97 KM po osnovu realizirane isplate za treće periodično izvješće, te je Uprava za neizravno oporezivanje BiH izdala pozitivno Rješenje s datumom 03.01.2012. godine i isto nije uključeno u izvještajno razdoblje 01.01. - 31.12.2011. godine.

#### **Projekt je u fazi implementacije.**

U 2011. godini, na ovom programu posebne namjene je ukupno realizirano **522.666,28 KM** odnosno **28,83%**, kako je prikazano u **Tabeli 12**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206090** i zaključno s 31.12.2011. godine, na ovom programu posebne namjene ostaje raspoloživo **1.290.163,74 KM**.

#### **2.4.9 Program posebne namjene: „Transponiranje EU zakonodavstva u pravni sistem BiH“**

Za ovaj projekt sredstva je uplatilo Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske u iznosu od 396.705,00 KM.

Ugovor o konzultantskim uslugama je potpisan 08.12.2010. godine u vrijednosti od 395.752,50 KM s izabranim ponuđačem „ZAMM media CONSULTING d.o.o. Sarajevo“.

Na 22. sjednici Upravnog odbora Fonda data je suglasnost za potpisivanje Aneksa Ugovora o konzultantskim uslugama kojim se produžava rok implementacije do 07.12.2011. godine. Na 23. sjednici Upravnog odbora data je suglasnost za potpisivanje Aneksa II Ugovora o konzultantskim uslugama kojim se produžava rok važenja Ugovora do 07.02.2012. godine.

U 2011. godini realizirana je isplata avansa u iznosu od 78.000,00 KM.

Realizirana je Isplata fakture nakon odobrenja prvog periodičnog izvješća za ovaj projekt. Ukupan iznos troškova izvještajnog razdoblja je bio 113.782,50 KM, ali imajući u vidu da je prethodno isplaćen avans u iznosu od 78.000,00 KM, isplaćena je preostala razlika u iznosu od 35.782,50 KM. Realizirana je isplata nastalih troškova drugog periodičnog izvješća u iznosu od 96.525,00 KM, trećeg periodičnog izvješća u iznosu od 57.330,00 KM, te četvrtog periodičnog izvješća u iznosu od 88.539,75 KM.

Ured koordinatora uputio je UNO BiH zahtjev za povrat PDV-a po osnovu realiziranih isplata za isplaćene fakture prvog, drugog i trećeg izvještajnog razdoblja u ukupnom iznosu od 38.887,50 KM, za koji je UNO dala pozitivno mišljenje. Nakon što je MFT BiH izvjestilo Ured koordinatora da su sredstva po osnovu povrata PDV-a na raspolaganju na JRT - Sredstva na temelju povrata PDV-a, Ured koordinatora je zatražio da se ista sredstva prenesu na račun Fonda za reformu javne uprave u CB BiH, te su sredstva po osnovu povrata PDV-a za isplaćene fakture prvog i drugog periodičnog izvješća evidentirana na izvodima iz 2011. godine na računu Fonda kod CB BiH u KM, dok se očekuje da povrat PDV-a po osnovu isplaćene fakture trećeg periodičnog izvješća bude evidentiran na računu Fonda kod CB BiH u KM.

#### **Projekt je u fazi implementacije.**

U 2011. godini na ovom programu posebne namjene je ukupno realizirano **317.289,75 KM**, odnosno **79,98 %**, kako je prikazano u **Tabeli 13**.

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sistemu je **0206100** i zaključno s 31.12.2011. godine na ovom programu posebne namjene ostaje raspoloživo **79.415,25 KM**.



#### **2.4.10 Program posebne namjene: „Informacijski sistem upravljanja proračunom“**

Za ovaj projekt je krajem 2010. godine sredstva uplatila Sida u iznosu od 977.915,00 KM, te DfID u iznosu od 852.741,88 KM, nakon čega je otvorena šifra-program posebne namjene u ISFU sustavu za ovaj projekt, kako bi sredstva bila na raspolaganju za trošenje.

Ugovor o uslugama je potpisan 27.07.2011. godine u vrijednosti od 748.500,78 KM s izabranim ponuđačem „Grupa ponuđača SRC systemske integracije d.o.o. Srbija, SRC d.o.o. Slovenija i AvaCom Group d.o.o. Mostar“, koju zastupa „SRC systemske integracije d.o.o. Srbija“. Za ovaj projekt je planirana i nabava opreme, kako je definirano u projektnom zadatku, u vrijednosti od 150.000,00 EUR bez PDV-a. 08.12.2011.godine je za ovaj projekt potpisan Aneks Ugovora o uslugama koji se odnosi na izmjenu broja transakcijskog računa na koji će se realizirati uplate.

Kako je Ugovorom predviđena isplata avansa, implementator projekta dostavio je zahtjev za isplatu avansa u iznosu od 224.550,24 KM, uz ostalu potrebnu dokumentaciju, te je navedena isplata realizirana, avans je prikazan u Bilansu stanja Izvješća o izvršenju proračuna Ureda koordinatora za reformu javne uprave za razdoblje 01.01. - 31.12.2011. godine kao potraživanje. Avans će biti prikazan kao trošak u narednom izvještajnom razdoblju.

#### **Projekt je u fazi implementacije.**

Šifra programa posebne namjene pod kojim se ovaj projekt vodi u ISFU sustavu je **0206110** i zaključno s 31.12.2011. godine, na ovom programu posebne namjene na raspolaganju je ostao iznos od **1.830.656,88 KM**, te je izvršenje proračuna jednako nuli, a kako je prikazano u **Tabeli 14**.

#### **2.4.11 Program posebne namjene: „Uspostavljanje suvremenih odjela za upravljanje ljudskim potencijalima u organima uprave u BiH“**

Za ovaj projekt sredstva je uplatilo Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske u iznosu 1.066.188,55 KM i DfID u iznosu od 175.701,78 KM.

U 2011. godini donator Sida realizirala je uplatu za ovaj projekt u iznosu od 352.739,81 KM. Na ovaj projekt usmjerena je i pozitivna razlika između kamata na depozite i bankovne provizije po računu broj 0641364 koji se vodi kod CB BiH za 2010. godinu u iznosu od 81,00 KM i iznos od 0,08 KM sa završenog projekta „Obuka službenika za odnose sa javnošću“.

#### **Projekt je u postupku javne nabavke.**

Na ovom programu posebne namjene na raspolaganju je ostao, zaključno s 31.12.2011. godine, iznos od 1.594.711,22 KM te je izvršenje proračuna jednako nuli, a kako je prikazano u **Tabeli 15**.

Šifra pod kojom se vodi ovaj program posebne namjene u ISFU sistemu je **0206120**.

#### **2.4.12 Program posebne namjene: „Izrada i uspostavljanje okvira interoperabilnosti i standarda za razmjenu podataka“**

Za ovaj projekt sredstva je uplatio DfID u iznosu od 200.000,00 KM.

Ugovor o uslugama je potpisan 23.05.2011. godine u vrijednosti od 191.571,12 KM s izabranim ponuđačem „InfoDom d.o.o. Zagreb“.

#### **Projekt je u fazi imlementacije.**

Na ovom programu posebne namjene na raspolaganju je ostao, zaključno s 31.12.2011. godine, iznos od 200.000,00 KM te je izvršenje proračuna jednako nuli, kako je prikazano u **Tabeli 16**.

Šifra pod kojom se vodi ovaj program posebne namjene u ISFU sistemu je **0206130**.

#### **2.4.13 Program posebne namjene: „Informacijski sistem trezora Brčko distrikta“**

Za ovaj projekt sredstva je uplatilo Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske u iznosu od 583.331,00 KM.

Šifra pod kojom se vodi ovaj program posebne namjene u ISFU sistemu je **0206140**.

**Projekt je u postupku javne nabavke.**

Na ovom programu posebne namjene na raspolaganju je ostao, zaključno s 31.12.2011. godine, iznos od 583.331,00 KM te je izvršenje proračuna jednako nuli, kako je prikazano u **Tabeli 17**.

#### **2.4.14 Program posebne namjene: „Obuka službenika za odnose s javnošću - faza II“**

Za ovaj projekt sredstva je uplatila Sida u iznosu od 135.000,00 KM. Zatim je Ured koordinatora uputio Ministarstvu financija zahtjev za otvaranje šifre - programa posebne namjene kako bi sredstva bila na raspolaganju.

Šifra pod kojom se vodi ovaj program posebne namjene u ISFU sistemu je **0206150**.

**Projekt je u fazi pripreme tenderske dokumentacije.**

Na ovom programu posebne namjene na raspolaganju je ostao, zaključno s 31.12.2011. godine, iznos od 135.000,00 KM te je izvršenje proračuna jednako nuli, kako je prikazano u **Tabeli 18**.

#### **2.4.15 Program posebne namjene: „Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe BiH“**

Za ovaj projekt sredstva je uplatila Sida u iznosu od 500.000,00 KM, nakon čega je Ured koordinatora uputio MFT BiH zahtjev za otvaranje šifre – programa posebne namjene) kako bi Ured koordinatora mogao nesmetano i blagovremeno obavljati financijske transakcije i pratiti ukupno izvršenje ovog projekta.

Šifra pod kojom se vodi ovaj program posebne namjene u ISFU sistemu je **0206160**.

**Projekt je u fazi pripreme tenderske dokumentacije.**

Na ovom programu posebne namjene na raspolaganju je ostao, zaključno s 31.12.2011. godine, iznos od 500.000,00 KM tako da je izvršenje proračuna jednako nuli, kako je prikazano u **Tabeli 19**.

**Zajključno sa 31.12.2011. godine, ukupno izvršenje proračuna na programima posebnih namjena u odnosu na donacije za programe posebnih namjena iznosi 23,63%, što je prikazano u Tabeli 20.**

### **2.5 Obrazloženje realizacije projekata koji se financiraju iz sredstava Fonda za reformu javne uprave**

Sve financijske transakcije odobrenih projekata koji se financiraju iz sredstava Fonda se vrše kroz Informacijski sustav financijskog upravljanja (ISFU), a svaki projekt se vodi kao Program posebne namjene pri Uredu koordinatora za reformu javne uprave kao proračunskom korisniku.

Zaključno s 31.12.2011. godine Ured koordinatora je otvorio **15 (petnaest)** programa posebne namjene u ISFU sustavu.

Od ukupno 15 programa posebne namjene, **4 (četiri)** projekta su završena i to:

1. Uspostava mreže info polica,
2. Strateško komuniciranje,
3. Obuka službenika za odnose s javnošću,

#### 4. Izrada programa za poboljšanje kvaliteta upravnog odlučivanja u BiH.

Stanje raspoloživih sredstava za prva tri gore navedena projekta je 0,00 KM jer su sva preostala neutrošena sredstva uključujući povrat PDV-a na ovim programima posebne namjene u ukupnom iznosu od 95.398,05 KM u cjelosti usmjerena na program posebne namjene „Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH - implementacija faze I“.

Projekt „Izrada programa za poboljšanje kvaliteta upravnog odlučivanja u BiH“ je također završen kao i sve financijske transakcije u vezi s projektom, te je stanje raspoloživih sredstava na dan 31.12.2011. godine **98.896,75 KM** i ova sredstva moguće je usmjeriti na neki drugi projekt, a sve prema daljem dogovoru članova Upravnog odbora Fonda.

U fazi implementacije nalazi se **sedam projekata** i to kako slijedi:

1. Razvoj sistema za upravljanje učinkom u strukturama državne službe BiH,
2. Informacijski sistem upravljanja proračunom,
3. Izrada i uspostavljanje okvira interoperabilnosti i standarda za razmjenu podataka (projekt se nalazi u fazi implementacije ali nije bilo isplata u 2011.godini),
4. Transponiranje EU zakonodavstva u pravni sistem BiH,
5. Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima,
6. Unapređenje pravila i procedura za izradu zakona, drugih propisa i općih akata u BiH,
7. Skica razvoja centralnih organa vlada u BiH – implementacija faze I.

#### **Ukupno realizirana sredstva u 2011. godini iznose 2.282.937 KM.**

Za projekt „Razvoj sistema za upravljanje učinkom u strukturama državne službe u BiH“ završene su sve projektne aktivnosti i isplate faktura po odobrenim izvještajima implementatora, dok se realizacija povrata PDV-a za isplaćene fakture za četvrto periodično i finalno izvješće očekuju u prvom kvartalu 2012. godine.

Preostala **četiri** projekta nalaze se u različitim fazama:

1. Uspostavljanje suvremenih odjela za upravljanje ljudskim potencijalima u organima uprave u BiH (odobrena je Odluka o dodjeli ugovora na 23. sjednici Upravnog odbora Fonda, te se uskoro očekuje potpisivanje ugovora),
2. Informacijski sistem trezora Brčko distrikta,
3. Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe BiH (odobren je projektni zadatak),
4. Obuka službenika za odnose s javnošću-faza II (odobren je projektni zadatak).

Sukladno Izmjenama Procedura za upravljanje financijama Fonda, Ured koordinатора odmah po odobrenju odluke o prihvatanju projektnog zadatka od strane Upravnog odbora Fonda, dostavlja donatorima zahtjev za uplatu sredstava za pojedinačne projekte u cjelokupnom iznosu proračuna projekta. Također, prema usvojenim izmjenama, donatori trebaju izvršiti uplate sredstava na račun Fonda za pojedinačne projekte u roku od 30 dana od dana prijema zahtjeva za uplatu sredstava. Nakon što se uplata evidentira na računima Fonda, Ured koordinатора upućuje Ministarstvu financija i trezora BiH zahtjev za otvaranje šifre, odnosno programa posebne namjene, a nakon toga slijedi procedura javne nabave za pružanje konzultantskih usluga/nabave opreme za implementaciju projekta.

Nakon što Upravni odbor Fonda da suglasnost na tendersku dokumentaciju, pokreće se procedura javne nabave. Procedura javne nabave putem ograničenog postupka, sukladno Zakonu o javnim nabavama BiH, od pripreme tenderske dokumentacije pa do potpisivanja ugovora, traje minimalno 5,5 mjeseci po dosadašnjoj praksi provođenja nabavi za projekte iz Fonda (pod usvjetom da ponuđači ne dostavljaju prigovore i žalbe u postupku javne nabave). Ukoliko u postupku javne nabave ponuđači ulože prigovor Uredu koordinатора,

odnosno žalbu Uredu za razmatranje žalbi, to dodatno produžava rokove i čine sam ishod postupka javne nabave krajnje neizvjesnim.

U skladu s navedenim, moguće je da sredstva za projekt budu na raspolaganju kroz ISFU sustav, a da usljed pristiglih prigovora i žalbi postupak javne nabave bude vraćen na prethodnu fazu ili da u cijelosti bude poništen kao što je bio slučaj kod projekta „Obuka državnih službenika za primjenu informacijskih tehnologija i rad na računarima“, pa sredstva koja su stavljena na raspolaganje kroz ISFU sisitem nisu mogla biti korištena.

Isplate utrošenih sredstava u toku svakog izvještajnog razdoblja izvršioca ugovora realiziraju se nakon što isti odobri koordinator reformske oblasti, a potom Upravni odbor Fonda. Dostavljena izvješća izvršioca ugovora često ne obuhvataju cjelokupno izvješće o izvršenim aktivnostima, a dešava se i to da financijski dio bude nepotpun pa se isti vraća na doradu samom izvršiocu ugovora. Zbog toga dolazi do kašnjenja u dostavljanju izvješća na odobrenje Upravnom odboru Fonda, što dovodi do prolongiranja planiranih rokova za isplate nastalih troškova, a samim tim može doći do prolongiranja planiranih rokova za implementaciju projekta.

Naprijed navedeno utjecalo je da stupanj izvršenja na programima posebne namjene iznosi **23,63%** u odnosu na ukupno uplaćena sredstva.

Sukladno planovima realizacije projekata, očekuje se da će iznos planiranih isplata iz Fonda za reformu javne uprave u 2012. godini biti oko 2.000.000 KM. Procjena je da neće biti isplata u 2012. godini za projekte „Izgradnja kapaciteta za borbu protiv korupcije u strukturama državne službe BiH“ i „Obuka službenika za odnose sa javnošću-faza II“ koji se nalaze u fazi pripreme tenderske dokumentacije, kao i za projekt „Informacijski sistem trezora Brčko distrikta“ koji se nalazi u tenderskoj proceduri.



Rukovoditelj proračunskog korisnika

*Semiha Borovac*

Semiha Borovac



Temeljem članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine („Službeni glasnik BiH“, br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), i stavke 7. točka 41. Memoranduma o razumijevanju između Odjela za međunarodni razvoj koji predstavlja Veleposlanstvo Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini i Švedske agencije za međunarodni razvoj i suradnju koju predstavlja Veleposlanstvo Švedske u Bosni i Hercegovini i Ministarstva za razvoj i suradnju Nizozemske koje predstavlja Veleposlanstvo Kraljevine Nizozemske u Bosni i Hercegovini i Delegacije Europske komisije u Bosni i Hercegovini (Donatori) i Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, Vlade Republike Srpske, Vlade Brčko distrikta BiH koje predstavljaju premijeri i Ministarstva financija i trezora BiH za uspostavu Fonda za reformu javne uprave, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 14. sjednici održanoj 26. srpnja 2012. godine, donijelo je

#### ODLUKU

o usvajanju Godišnjeg financijskog izvješća Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu

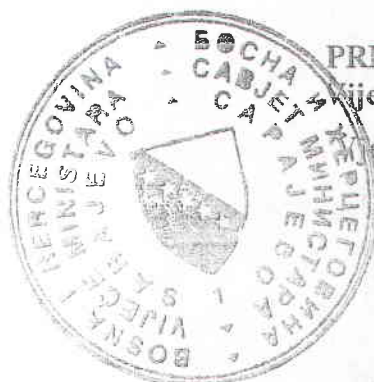
#### Članak 1. (Predmet Odluke)

Ovom Odlukom usvaja se Godišnje financijsko izvješće Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu, a koje je sastavni dio ove Odluke.

#### Članak 2. (Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

VM broj 120 /12  
26. srpnja 2012. godine  
Sarajevo



PREDSJEDATELJ  
Vijeća ministara BiH  
Bekoslav Bevanda

Na osnovu poglavlja V stav (3) tačka c) Poslovnika o radu Upravnog odbora Fonda za reformu javne uprave (broj: 01-07-89/08 od 08.02.2008. godine i broj 01-07-89-1/08 od 12.03.2009. godine) Upravni odbor Fonda za reformu javne uprave na 26. sjednici održanoj 28.03.2012. godine, donio je

## **ODLUKU**

**o davanju saglasnosti na Godišnji finansijski izvještaj Fonda za reformu javne uprave**

### **Član 1.**

Upravni odbor Fonda za reformu javne uprave daje saglasnost na Godišnji finansijski izvještaj Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu.

### **Član 2.**

Ova Odluka je sastavni dio Zapisnika sa 26. sjednice Upravnog odbora Fonda za reformu javne uprave.

### **Član 3.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a konačna je u skladu sa poglavljem VIII stav (4) Poslovnika o radu Upravnog odbora Fonda za reformu javne uprave, protekom roka utvrđenog u poglavlju VI stav (4) Poslovnika o radu Upravnog odbora Fonda za reformu javne uprave.

Broj:05-14-3-56-2/12  
Sarajevo. 28.03.2012.

**PREDSJEDAVAJUĆI**  
**UPRAVNOG ODBORA FONDA**  
**ZA REFORMU JAVNE UPRAVE**

*Semih Borovac*  
**Semih Borovac**

## OBRAZLOŽENJE

Pravni osnov za donošenje ove Odluke sadržan je u poglavlju V stav (3) tačka c) Poslovnika o radu Upravnog odbora Fonda za reformu javne uprave (u daljem tekstu: Upravni odbor).

Ovom Odlukom Upravni odbor daje saglasnost na Godišnji finansijski izvještaj Fonda za reformu javne uprave za 2011. godinu.

Ova Odluka postaje sastavni dio Zapisnika sa 26. sjednice Upravnog odbora u skladu sa poglavljem V stav (3) tačka c) Poslovnika o radu Upravnog odbora.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a konačna je u skladu sa poglavljem VIII stav (4) Poslovnika o radu Upravnog odbora Fonda za reformu javne uprave, protekom roka utvrđenog u poglavlju VI stav (4) Poslovnika o radu Upravnog odbora Fonda za reformu javne uprave.

*MEMORANDUM O RAZUMIJEVANJU*

IZMEDU

**ODJELA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ  
(THE DEPARTMENT FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT, DFD)**

koji predstavlja  
Ambasada Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini;

i

**ŠVEDSKE AGENCIJE ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ I SURADNJU  
(THE SWEDISH INTERNATIONAL DEVELOPMENT COOPERATION AGENCY, Sida)**

koju predstavlja  
Ambasada Švedske u Bosni i Hercegovini;

i

**MINISTARSTVA ZA RAZVOJ I SURADNJU HOLANDIJE  
(THE NETHERLANDS MINISTER FOR DEVELOPMENT COOPERATION)**

koje predstavlja  
Ambasada Kraljevine Holandije u Bosni i Hercegovini;

i

**DELEGACIJE EUROPSKE KOMISIJE  
(THE DELEGATION OF THE EUROPEAN COMMISSION)**

u Bosni i Hercegovini

("Donatori")

i

**VIJEĆE MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE**

**VLADE FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE**

**VLADE REPUBLIKE SRPSKE**

**VLADE BRČKO DISTRIKTA BIH**

koje predstavljaju  
premijeri

i

**Ministarstva finansija i trezora BiH**

**ZA USPOSTAVLJANJE  
FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE**

i



## Uvodni stavovi: Razmatranja

1. Imajući u vidu da su Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH prihvatile pomoć Odjela za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva (The UK Department for International Development, DfID), Švedske agencije za međunarodni razvoj i suradnju (Swedish International Development Co-operation Agency, Sida), Ministarstva za razvoj i suradnju Holandije (Netherlands Ministry for Development Co-operation) i Delegacije Europske komisije (European Commission, EC) (u daljem tekstu: Donatori) za podršku implementaciji Strategije reforme javne uprave (Public Administration Reform, PAR) (u daljem tekstu: PAR Strategija).
2. Imajući u vidu da su se donatori obavezali da podrže implementaciju PAR Strategije putem tehničke pomoći preko uspostavljanja Fonda za reformu javne uprave (u daljem tekstu: PARF).
3. Imajući u vidu da su se Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH obavezali da će: a) uspostaviti i podržati Ured koordinatora za reformu javne uprave (u daljem tekstu: PARCO); b) imenovati koordinatore za PARCOs na nivou zajedničkih organa Bosne i Hercegovine, koordinatore za PAR entiteta i Brčko distrikta BiH (u daljem tekstu PARCs); c) uspostaviti Radnu grupu sastavljenu od predstavnika ministarstava i agencija, kao i predstavnika entiteta i Brčko distrikta BiH i d) kreirati, usvojiti i implementirati PAR Strategiju.
4. Imajući u vidu da su Donatori posvećeni principima harmonizacije na način na koji su oni odraženi u ovom Memorandumu o razumijevanju (Memorandum of Understanding) (u daljem tekstu: MoU) i teže ka najvišem mogućem nivou usklađenosti sa budžetskim sistemom i sistemom odgovornosti i legislativom Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH s ciljem jačanja djelotvorne implementacije i smanjenja administrativnog tereta koji je na Vijeću ministara Bosne i Hercegovine, Vladi Federacije Bosne i Hercegovine, Vladi Republike Srpske i Vladi Brčko distrikta BiH, i smanjenja troškova transakcija.
5. Imajući u vidu da su Donatori postigli razumijevanje o zajedničkim procedurama za konsultacije i odlučivanje, mehanizama isplate, monitoringa i izvještavanja, pregleda i evaluacije, revizije, finansijskog upravljanja i razmjene informacija i suradnje između Donatora, na način koji je odražen u ovom MoU.
6. Imajući u vidu da su poštivanje ljudskih prava, demokratskih principa, vladavine zakona i dobrog upravljanja, koji vladaju domaćim i međunarodnim politikama potpisnika, temeljni principi na kojima počiva suradnja između potpisnika i da oni predstavljaju suštinske elemente ovog MoU.

Prema tome, Donatori i Vlade su postigli sljedeće razumijevanje:

**Stav 1: Ciljevi PARF i obuhvat ovog MoU**

7. Ovaj MoU uspostavlja uvjete i procedure za konkretnu finansijsku podršku za PAR Strategiju oko kojih je postignut zajednički sporazum i služi kao koordinacioni okvir za konsultacije između Donatora, PARCO, Ministarstva finansija i trezora (u daljem tekstu: MOFT) i koordinatora za PAR entiteta i Brčko distrikta BiH, u odnosu na zajedničke preglede rezultata, zajedničke procedure za isplatu, za izvještavanje i za revizije.
8. Opšti cilj PARF je da obezbjedi harmoniziran pristup pri podršci implementaciji projekata u cijeloj BiH koji potpadaju u okvir koji definiše PAR Strategija. Podrška će biti ograničena na projekte koji će biti završeni unutar vremenskog okvira PARF i na resurse koji su dostupni PARF-u, te one koji ne predstavljaju dupliciranje drugih projekata donatora.
9. Sam PARF se neće koristiti za pružanje tehničke podrške (TA) za PARCO. To će biti obezbjedeno kroz bilateralne projekte (na primjer, EC), kojima će zajedno upravljati primarni potpisnici ovog MoU sa strane Donatora. Donatori takođe nemaju namjeru da PARF plaća troškove vezane za osoblje ili operativne troškove PARCO, što uključuje i upravljanje samim fondom. To će predstavljati doprinos Vijeća ministara BiH.
10. Donatori će bazirati svoju stvarnu podršku na napretku koji se ostvari prvo u usvajanju a nakon toga u implementaciji PAR Strategije. Napredak će se mjeriti kroz zajedničke ocjene indikatora uspješnosti, o kojima će potpisnici zajednički postići sporazum i koji će biti konkretno navedeni u PAR Strategiji. Odluke o daljnjem finansiranju donosiće se zajednički.
11. U slučaju da bilo koji od Donatora zaključi supsidijarne bilateralne sporazume sa vladama, osigurat će da su takvi sporazumi kompatibilni i u duhu odredbi ovog MoU i trebalo bi da u najvećoj mjeri teže da izbjegnu uspostavljanje bilo kakvih odredbi koje odstupaju od odredbi o kojima je postignut zajednički sporazum u sklopu MoU. U slučaju da postoji bilo kakva neusaglašenost ili suprotnost između uvjeta i rokova ovog MoU i bilo kakvih drugih aranžmana, ili do one mjere do koje konkretne odredbe mogu odstupati od ovog MoU, Donator o kojem se radi će o tome obavijestiti ostale Donatore. Donatori će težiti da ne poduzimaju unilateralne aktivnosti (npr. revizije, monitoring, evaluaciju) osim u slučaju da su na to natjerani svojim domaćim statutarnim okvirom, a u tom slučaju bi trebalo da pozovu druge Donatore da im se pridruže. Razumije se da bi takve unilateralne aktivnosti bile pokrivenе zasebnim finansiranjem koje nije obuhvaćeno u sklopu MoU.
12. Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH će takođe osigurati da su Donatori potpisnici obavješteni o bilo kojim i svim bilateralnim aranžmanima u koje one (kolektivno ili zasebno) uđu sa drugim donatorskim organizacijama koje su relevantne za PAR Strategiju, PARF i/ili ovaj MoU.

## Stav 2: Odgovornosti i predstavljanje

13. U pitanjima koja se odnose na opštu implementaciju ovog MoU i PAR Strategije, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vladu Federacije Bosne i Hercegovine, Vladu Republike Srpske i Vladu Brčko distrikta BiH i Donatore će predstavljati predstavnici koji će biti članovi (članstvo u Upravnom odboru definisano je paragrafom 28 MoU) Upravnog odbora za PARF (u daljem tekstu: Upravni odbor) koji će vršiti nadzor nad korištenjem donatorskih finansijskih sredstava kao i druge poslove iz okvira nadležnosti utvrđenih u paragrafu 28 i 29 ovog MoU.
14. Pri svakoj promjeni predstavnika, odgovarajući potpisnik će obavijestiti sve strane u pisanom obliku i unaprijed.
15. Za opće upravljanje računima PARF-a i nadzor nad potrošnjom iz PARF-a, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vladu Federacije Bosne i Hercegovine, Vladu Republike Srpske i Vladu Brčko distrikta BiH će predstavljati PARCO i MOFT, koji će, redom, biti u cjelosti odgovorni i nadležni za implementaciju PAR Strategije i svakodnevno upravljanje PARF-om. MOFT će održavati finansijsku evidenciju podrške koja bude obezbjeđena u skladu sa međunarodnim računovodstvenim standardima. MOFT potvrđuje da će podrška Donatora biti korištena samo za pokrivanje odobrenih projektnih troškova vezanih za PAR Strategiju.
16. Preduvjet za uspostavljanje potpuno operativnog PARF-a biće to da su Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH: a) uspostavile PARCO, koji je u cjelosti funkcionalan i operativan; b) imenovale PAR koordinate na nivou države, entiteta i Brčko distrikta BiH; c) odobrili sveobuhvatnu državnu PAR Strategiju.
17. Razmjena informacija i transparentna komunikacija smatraju se ključnim za unapređenje koordinacije i povećanje stepena efikasnosti podrške. Prema tome, svi potpisnici će međusobno surađivati i komunicirati u cjelosti i na pravovremen način, u vezi sa svim pitanjima koja su relevantna za implementaciju PAR Strategije i ovog MoU. Potpisnici će razmjenjivati sve informacije o tokovima pomoći, tehničke izvještaje, procedure i svu drugu dokumentaciju/inicijative vezane za implementaciju PAR Strategije koje su relevantne za rad PARF-a.
18. Kroz vrijeme, Donatori će izabrati i imenovati jednog Donatora, kao Vodećeg donatora, koji će ih predstavljati u zvaničnim odnosima sa Vijećem ministara Bosne i Hercegovine, Vladom Federacije Bosne i Hercegovine, Vladom Republike Srpske i Vladom Brčko distrikta BiH vezano sa PARF-om. Nakon informiranja Vodećeg donatora, svaki Donator može da odluči da preuzme svoje sopstvene odgovornosti u tom smislu. Donatori će se međusobno informirati u cjelosti i na pravovremen način u vezi sa svojim odnosima sa Vijećem ministara Bosne i Hercegovine, Vladom Federacije Bosne i Hercegovine, Vladom Republike Srpske i Vladom Brčko distrikta BiH vezanim za PARF. Ako se



imenuje Vodeći donator, Donatori će razmotriti uspostavljanje zasebnog MoU s ciljem određivanja uloga i odgovornosti Vodećeg donatora.

### Stav 3: Doprinosi

19. Imajući u vidu da su se Odjel za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva (The UK Department for International Development, DfID), Ministarstvo za razvoj i suradnju Holandije (Netherlands Ministry for Development Co-operation) i Švedska agencija za međunarodni razvoj i suradnju (Swedish International Development Co-operation Agency, Sida) obavezali da će obezbijediti po 1.5 miliona EUR (tj. 15 MSEK, 500 000 GBP, itd) za podršku PARF-u u toku perioda od 2006. do 2009. godine.
20. Imajući u vidu da tekuće finansijske regulative zabranjuju Delegaciji Europske komisije da objedinjuje finansiranje, ona se obavezala da će obezbijediti direktnu tehničku podršku za PARCO u toku perioda od septembra 2005. godine do septembra 2007. godine, s ciljem pružanja podrške uspostavi PARCO i kreiranju i razvoju PAR Strategije, takođe u vrijednosti od 1,5 miliona EUR.
21. Prije odobravanja PAR Strategije od strane Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, Vlade Republike Srpske i Vlade Brčko distrikta BiH, Donatori će razmatrati korištenje ograničenog iznosa novca iz PARF-a (do 500.000 EUR; ali ne više od tog iznosa) za projekte tehničke podrške koji spadaju u okvir PAR Strategije.
22. Doprinosi Donatora mogu biti podvrgnuti procesu odobravanja na njihovim odgovarajućim Parlamentima i/ili njihovim državnim pravilima o aroprijaciji.
23. Doprinosi će se deponovati na jedinstveni račun u stranoj valuti koji ne nosi kamate, koji drži MOFT kod Centralne banke Bosne i Hercegovine. Protivvrijednost u KM će se izračunati na osnovu kursne stope Centralne banke BiH važeće na datum prenosa novca od strane Donatora.
24. MOFT/Centralna banka će bez odlaganja obavijestiti o prijemu novca u stranoj valuti, u pisanom obliku, Donatore o kojima se radi. Novčana sredstva će se držati na odvojenoj budžetskoj stavci za potrošnju isključivo na odobrene projekte.
25. Finansiranje koje je na raspolaganju PARF-u može se povećati ili kroz učešće dodatnih donatora ili od strane samih Donatora. Međutim, za prvih 12 mjeseci nakon potpisivanja ovog MoU, samo će inicijalni potpisnici ovog sporazuma (DfID, EC, RNE, Sida) imati svoje predstavnike u Upravnom odboru. Svi dodatni Donatori koji se priključe u toku prvih 12 mjeseci i/ili u kasnijim godinama biće tihi partneri barem do trenutka relevantnog godišnjeg pregleda i moraće da u cjelosti prihvate uvjete i rokove propisane u ovom MoU i da se suglase da njihova podrška neće biti vezana.
26. U skladu sa onim što predviđa Tačka 56, MoU će biti pregledan i izmjenjen na adekvatan način, na godišnjoj osnovi, u toku mjeseca u kojem se navršava



godišnjica potpisivanja. Svi donatori koji se priključe u tom trenutku (i osnivači i novi) učestvovaće u pregledu.

#### **Stav 4: Organizaciona struktura, konsultacije i odlučivanje**

27. Redovne konsultacije između potpisnika o implementaciji PAR Strategije, transparentne procedure za odlučivanje i pravovremena razmjena informacija smatraju se ključnim za nastavak angažmana Donatora i djelotvornu implementaciju PAR Strategije.
28. Koordinacija između potpisnika biće organizirana preko Upravnog odbora, koji se sastoji od predstavnika inicijalnih Donatora, PARCO, koordinatora za reformu javne uprave ispred Vlade Republike Srpske, koordinatora za reformu javne uprave ispred Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, koordinatora za reformu javne uprave ispred Vlade Brčko distrikta BiH i MOFT. Upravni odbor će usvojiti svoj pravilnik o radu jednoglasno. Taj pravilnik o radu će obezbijediti odredbe koje se odnose na članstvo u Upravnom odboru, mehanizme odlučivanja i procedure isplate. Pravilnik o radu će propisati proceduru izdavanja suglasnosti u pisanom obliku za odobravanje projektnih prijedloga.
29. Upravni odbor će se sastajati po jednom u toku svakog kvartala ili češće od toga, po potrebi, a sazivaće ga jedan ili više njegovih članova, s ciljem razmatranja implementacije PAR Strategije i djelotvornosti korištenja novca iz PARF-a. Ključna pitanja koja će se razmatrati u toku sastanaka uključuju nivo finansijske podrške za pojedinačne projekte, konačno odobravanje i specifikacije projekata i dodjeljivanja ugovora, napredak postignut na postojećim projektima i sva pitanja i probleme. PARCO će biti odgovoran za dostavljanje dnevnog reda Donatorima bar 5 radnih dana prije sastanka. Donatori mogu da daju dodatne prijedloge za stavke dnevnog reda. PARCO će biti odgovoran za predsjedavanje sastancima Upravnog odbora i za pripremu nacrtu Usaglašenog zapisnika. Nacrt Usaglašenog zapisnika trebalo bi da se dostavi svim Donatorima, kako bi mogli dostaviti komentare i konkretna odobrenja, u roku od jedne sedmice nakon sastanka. Donatori će informirati PARCO o svojim komentarima i o odobrenju prije isteka 5 radnih dana od primitka nacrtu.
30. PARCO će biti odgovoran za aktivnu identifikaciju, razmatranje, kreiranje i nacrt projektnih specifikacija (Terms of Reference, ToRs.) PARCO će takođe biti odgovoran za evaluaciju i monitoring projekata u odnosu na odobrene kriterijume. Takvi prijedlozi će biti isključivo prijedlozi za projekte koji potpadaju u okvir obuhvata PAR Strategije i PARF neće biti u obavezi da finansira bilo koji prijedlog.

#### **Stav 5: Isplate**

31. Donatori će svoje doprinose dostavljati u vlastitim valutama. Sredstva će biti prebacivana u fazama. Prva uplata će se obaviti na osnovu računa i odobrenja pismenog zahtjeva za plaćanje, nakon što inicijalni projekti ili projektne specifikacije budu odobrene od strane Upravnog odbora. Nakon toga, sprovodiće

se kvartalne uplate. U određivanju konkretnih rata Donatori će uzeti u obzir trenutni napredak i potrebe PARF-a za održavanje likvidnosti.

32. Svaki Donator može uspostaviti svoje tačne i finalne finansijske doprinose PARF-u nakon primitka i odobravanja završnog izvještaja i finansijskih obračuna projekata. Sredstva koja budu stavljena na raspolaganje partnerskoj Vladi i koje ostane nepotrošeno nakon isteka tekućeg sporazuma će biti vraćeno Donatorima proporcionalno sa njihovim odgovarajućim doprinosima, ili će Donatori odrediti da se preostali dio doprinosa potroši na namjene o kojima će odluku donijeti potpisnici.
33. Sve zahtjeve za potrošnjom/isplatom iz PARF-a treba da dodatno potpiše i jedan od predstavnika Donatora.

#### **Stav 6: Nabavke**

34. PARCO će izvršavati sve nabavne aktivnosti u skladu sa Zakonom o javnim nabavkama BiH. Uz inicijalnu pomoć tehničke podrške EC, PARCO će poduzeti sve neophodne korake za jačanje svojih kapaciteta za nabavke. PARCO će izvještavati Donatore o svim potencijalnim manama državnih procedura za nabavke i dostavljati preporuke za prevazilaženje takvih problema.
35. PARCO će dostaviti sužene liste i tendersku dokumentaciju Upravnom odboru na odobravanje prije raspisivanja tendera. PARCO će na zahtjev dostaviti Upravnom odboru sve relevantne dokumente/informacije o svojim praksama vezanim za nabavke i o sprovedenim aktivnostima, uključujući konkretne detalje i kopije ugovora koji su dodjeljeni, kako bi Upravni odbor dao konačno odobrenje.
36. Nijedan ugovor se ne može dodijeliti bez suglasnosti svih članova Upravnog odbora, u pisanom obliku.

#### **Stav 7: Izvještavanje**

37. PARCO će, na zahtjev, dostaviti Upravnom odboru sve informacije koje su relevantne za implementaciju PAR Strategije i projekte koji su finansirani u sklopu Strategije.
38. Svi kvartalni izvještaji treba da budu pripremljeni na engleskom jeziku i, na zahtjev, prevedeni na lokalni jezik. Oni treba da budu u skladu sa zajednički prihvaćenim EC formatom. Prihvata se da su za većinu projekata dovoljni kvartalni izvještaji, ali i da se može tražiti i učestalije izvještavanje.
39. Prije svakog kvartalnog sastanka Upravnog odbora, PARCO će pripremiti sveobuhvatne izvještaje, dajući pregled aktivnosti PARF-a, informacije o ostvarenim odlivima u poređenju sa planiranim odlivima, finansijske obračune koji pokazuju alokaciju i korištenje finansiranja, probleme na koje se naišlo i/ili koji se očekuju i sve druge informacije koje se odnose na implementaciju PARF-a. Ti izvještaji će biti dostavljani Upravnom odboru barem jednu sedmicu prije sastanka. Rezultati svakog sastanka će biti evidentirani u Usaglašenom zapisniku

čiji nacrt će pripremiti PARCO. Nacrt će biti dostavljen Upravnom odboru kako bi članovi mogli dostaviti komentare i konkretna odobrenja, u roku od jedne sedmice nakon sastanka. Upravni odbor će informirati PARCO o svojim komentarima i o odobrenju prije isteka 10 radnih dana od prijema nacrta.

40. Svo finansijsko izvještavanje će se sprovoditi u lokalnoj valuti. Odgovornost je Donatora da preuzmu odgovornost za konverziju za svoje namjene.
41. PARCO će dostaviti godišnji finansijski izvještaj Parlamentu, Upravnom odboru PARF-a, Vijeću ministara Bosne i Hercegovine, kao i Vladi Federacije Bosne i Hercegovine, Vladi Republike Srpske i Vladi Brčko distrikta BiH. Nacrt finansijskog izvještaja bi trebalo da se pripremi na takav način da se finansiranje koje su obezbijedili Donatori evidentira na adekvatan način i izvještaj bi trebalo da bude pripremljen u skladu sa međunarodno prihvatljivim standardima. Godišnji finansijski izvještaj će biti revidiran od strane Vrhovne institucije za reviziju. Ono bi trebalo da upoređuje troškove za ostvarene aktivnosti za tekući izvještajni period sa budžetom za isti period i u istoj valuti. Revizorski izvještaji bi trebalo da se dostavljaju svakog kvartala. Finansijski izvještaji bi trebalo da odražavaju transakcije koje su finansirali Donatori u skladu sa ovim MoU.
42. Donatori bi trebalo da se suzdrže od postavljanja dodatnih ili suprotstavljenih zahtjeva vezanih za izvještavanje.

#### **Stav 8: Pregled i evaluacija**

43. Proces pregleda PARF-a od strane Donatora biće zajednički za sve donatore i biće usklađen sa sopstvenim procesom pregleda Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, Vlade Republike Srpske i Vlade Brčko distrikta BiH, u najvećoj mogućoj mjeri. Zajednički pregled/evaluacija rada PARF-a će se sprovoditi svakih šest mjeseci. Kopije izvještaja o pregledu/evaluaciji će biti dostavljane bez odlaganja Vijeću ministara Bosne i Hercegovine, Vladi Federacije Bosne i Hercegovine, Vladi Republike Srpske i Vladi Brčko distrikta BiH, koje mogu dostavljati komentare i u toku i nakon procesa pregleda i evaluacije. Kopije izvještaja će se takođe dostavljati Donatorima koji nemaju svoje predstavnike u sklopu misije za pregled/evaluaciju.
44. Zajednički finalni pregled i evaluacija sprovede se nakon isteka ovog sporazuma. Troškove svih misija za preglede, uključujući misiju za finalni pregled i evaluaciju snosiće Donatori, osim u slučaju da potpisnici odluče drugačije. Donatori će do najveće moguće mjere da se suzdrže od sprovođenja unilaterálnih pregleda PAR Strategije. Međutim, ako se od Donatora zahtjeva da sprovede unilaterálnu pregled, taj Donator će na pravovremen način sprovesti konsultacije sa drugim donatorima s ciljem zauzimanja zajedničkog stava o ToRs, sastavu i rasporedu, koliko god je to moguće. PARCO i MOFT će biti bez odlaganja konsultirani o predloženom rasporedu pregleda i o ToR. Donator o kome se radi će bez odlaganja dostaviti rezultate pregleda svim drugim potpisnicima. Razumije se da će takve unilaterálne aktivnosti biti pokrivene zasebnim bilateralnim finansiranjem koje nije pokriveno u sklopu obuhvata ovog MoU.



45. Programi Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, Vlade Republike Srpske i Vlade Brčko distrikta BiH će biti uzeti u obzir prije zakazivanja bilo kakvog pregleda.

#### **Stav 9: Revizija**

46. Godišnju reviziju PARF-a će izvršavati Vrhovna institucija za reviziju BiH. PARCO i MOFT će obezbijediti svim Donatorima kopije izvještaja Vrhovnog revizora.
47. Ako to budu zahtijevali Donatori, PARCO i MOFT će biti odgovorni za ugovaranje usluga nezavisnih revizora. Projektni zadatak za te revizore i izbor tih revizora obezbijediće PARCO i MOFT u konsultacijama sa Upravnim odborom. Kvalitet revizorske firme trebalo bi da bude prihvatljiv svim potpisnicima. Troškove tih revizija pokriće Donatori. Očekuje se da se Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH saglase da obezbijede svoju punu suradnju u tim revizijama. MOFT će dostaviti Donatorima kopije revizorskih izvještaja najkasnije 14 dana prije planiranog datuma sastanka Upravnog odbora. Izvještaji revizije, uključujući implementaciju korektivnih mjera kao odgovor na preporuke revizije i sve druge relevantne s tim vezane informacije biće razmatrani u toku sastanka.
48. Iako će izvještaji revizije biti dostavljani na godišnjoj osnovi, takvi izvještaji se mogu zahtjevati češće, ili se uz njih mogu zahtjevati specijalne revizije. Donatori učesnici ne bi trebalo da zahtjevaju dodatne bilateralne nezavisne revizije, osim u slučaju da postoji pitanje koje izaziva bojazni.

#### **Stav 10: Nepoštivanje/Viša sila**

49. PARCO će bez odlaganja informirati Upravni odbor o svim okolnostima koje mogu da se umiješaju ili zaprijetе uspješnoj implementaciji PAR Strategije sa ciljem rješavanja tog pitanja.
50. U slučaju nepoštivanja uvjeta ovog MoU i/ili kršenja temeljnih principa koji su propisani u ovom MoU sa strane Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, Vlade Republike Srpske i Vlade Brčko distrikta BiH, Donatori mogu izreći sankcije, uključujući suspenziju daljnjih isplata u PARF i potraživanje vraćanja finansiranja koje je već prenešeno, u cijelosti ili dijelom. U slučaju kršenja fundamentalnih principa koje ovaj Memorandum o razumijevanju postavlja u zajedničkom projektu, Donatori će pažljivo razmotriti posljedice eventualnih sankcija izrečenih bilo kojem od partnera, te će donosti odluke koje će se odnositi samo na jednog partnera, ukoliko taj partner krši fundamentalne principe. Izricanje sankcija bi, po mogućnosti, trebalo da bude rezultat zajedničke odluke koja uključuje sve Donatore; unilateralne aktivnosti bi trebalo da se koliko je god moguće izbjegavaju. Okolnosti koje predstavljaju osnovu za izricanje sankcija mogu da uključuju nedostatak posvećenosti Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, Vlade Republike Srpske i Vlade Brčko distrikta BiH reformama koje predstavljaju cilj



podrške; ozbiljan nedostatak napretka u implementaciji PAR Strategije, nezadovoljavajuće upravljanje ili pogrešno korištenje finansiranja. Donatori mogu takođe da suspendiraju ili smanje nove isplate u slučaju izuzetnih okolnosti („viša sila“) koje otežavaju djelotvornu implementaciju PARF-a. Međutim, suspenzija finansiranja izazvana time ne bi trebalo da se posmatra kao sankcija, već kao (privremena) mjera poduzeta na temelju efikasnosti i/ili politike.

51. U slučaju da Donatori razmatraju suspendiranje novih isplata, oni će se prije toga, u razumnom roku, konsultirati sa Vijećem ministara Bosne i Hercegovine, odnosno Vladom Federacije Bosne i Hercegovine, Vladom Republike Srpske i/ili Vladom Brčko distrikta BiH. Oni će razmotriti ukidanje suspenzije čim te okolnosti prestanu da postoje i/ili čim Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, odnosno Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i/ili Vlada Brčko distrikta BiH preduzmu adekvatne korektivne aktivnosti.

#### **Stav 11: Korupcija**

52. Svi potpisnici će zahtjevati da se njihovo osoblje i konsultanti koji rade u sklopu projekata ili programa suzdrže od nudenja trećim stranama, ili traženja, prihvatanja ili primanja obećanja od ili prema trećim stranama, za sebe lično ili za druge strane, svih poklona, naknada, kompenzacija ili koristi bilo kakve vrste, ako bi se to moglo protumačiti kao nezakonita ili korumpirana praksa.
53. PARCO i MOFT imaju dužnost da bez odlaganja informišu Donatore o svim pojavama i sumnjama vezanim za pojave korupcije do kojih dode u vezi sa korištenjem donatorskog finansiranja.

#### **Stav 12: Modifikacija, pristupanje Donatora i povlačenje**

54. Potpisnici će na godišnjem nivou revidirati i razmatrati implementaciju, primjenu i djelotvornost procedura koje su okvirno propisane u ovom MoU. Prvi pregled će biti potpuno sveobuhvatan i uzeće u obzir to da li su izmjene i dopune MoU potrebne. Sve modifikacije / izmjene i dopune uvjeta i odredbi u ovom MoU biće odobrene samo ako predstavljaju rezultat sporazuma svih potpisnika, u pisanom obliku.
55. Potpisnici će pozdraviti učešće drugih Donatora koji žele da podrže implementaciju PAR Strategije u ovom MoU. Nakon zahtjeva novog Donatora, u pisanom obliku, i prihvatanja uvjeta i rokova ovog MoU, u pisanom obliku, PARCO bi trebalo da bez odlaganja izvrši konsultacije sa drugim Donatorima. Ako se svi potpisnici suglase, PARCO bi trebalo da u pisanom obliku autorizuje tog Donatora da postane potpisnik, kao aneks ovom MoU. Dodatno donatorsko finansiranje će morati da se ocijeni u kontekstu finansijskih obaveza potpisnika, kao i apsorpcionog kapaciteta partnerske Vlade.
56. Pojedinačni Donatori zadržavaju pravo da povuku ili privremeno suspendiraju svoju podršku. To bi trebalo da ovisi o sljedećim uvjetima: obavještenje (u pisanom obliku) o namjeri povlačenja iz MoU, dostavljeno tri mjeseca unaprijed; nastavak finansiranja ugovorenih projekata: otvorena razmatranja na sastanku

Upravnog odbora da bi se vidjelo da li se pitanja mogu razriješiti i/ili da li se može postići dogovor o korektivnim mjerama. Donatori koji planiraju da se povuku će do najveće moguće mjere uzeti u obzir negativne efekte na PAR Strategiju i, prema tome, radiće oprezno. Odluka Donatora da se povuče iz MoU na temeljima koji nisu vezani za 'nepoštivanje' trebalo bi da imaju efekta samo na buduće finansiranje; finansiranje koje je već isplaćeno u takvom slučaju ne bi trebalo potraživati. Ti uvjeti su takođe relevantni u slučaju da se svi Donatori kolektivno odluče na povlačenje.

**Stav 13: Rješavanje sporova**

57. U slučaju bilo kakvog spora do kojeg dode među potpisnicima u vezi sa tumačenjem, primjenom ili implementacijom ovog MoU, potpisnici će se međusobno konsultirati s ciljem rješavanja problema i s ciljem dogovora o mogućim smjerovima aktivnosti.

**Stav 14: Stupanje na snagu**

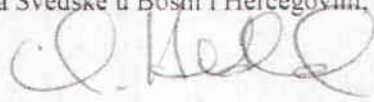
58. Ovaj MoU stupa na snagu za datog Donatora na dan potpisivanja od strane tog Donatora nakon što ga potpišu Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH.
59. Izmjene i dopune ovog MoU, uključujući njegove anekse, biće važeće samo ako se s njima, u pisanom obliku, suglase svi potpisnici, ili njihovi imenovani predstavnici.

**ODJEL ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ  
(THE DEPARTMENT FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT, DfID)**

koji predstavlja  
Ambasada Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini;

  
**ŠVEDSKA AGENCIJA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ I SURADNJU  
(THE SWEDISH INTERNATIONAL DEVELOPMENT COOPERATION AGENCY, Sida)**

koju predstavlja  
Ambasada Švedske u Bosni i Hercegovini;

  
**MINISTARSTVO ZA RAZVOJ I SURADNJU HOLANDIJE  
(THE NETHERLANDS MINISTER FOR DEVELOPMENT COOPERATION)**

koje predstavlja  
Ambasada Kraljevine Holandije u Bosni i Hercegovini;

  
**DELEGACIJA EUROPSKE KOMISIJE  
(THE DELEGATION OF THE EUROPEAN COMMISSION)**

u Bosni i Hercegovini

  
**VIJEĆE MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE**

Predsjedavajući dr Nikola Špirić

  
**VLADA FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE**

Premijer dr Nedžad Branković

  
**VLADA REPUBLIKE SRPSKE**

Premijer Milorad Dodik

  
**VLADA BRČKO DISTRIKTA BIH**

Gradonačelnik Mirsad Đapo

  
**MINISTARSTVO FINANSIJA I TREZORA BIH**

Ministar Dragan Vrankić

**Aneks**  
**Memoranduma o razumijevanju**

**IZMEĐU**

**ODJELA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ**  
**(THE DEPARTMENT FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT, DfID)**  
koji predstavlja  
Ambasada Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini;

i

**ŠVEDSKE AGENCIJE ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ I SURADNJU**  
**(THE SWEDISH INTERNATIONAL DEVELOPMENT COOPERATION AGENCY, Sida)**  
koju predstavlja  
Ambasada Švedske u Bosni i Hercegovini;

i

**MINISTARSTVA ZA RAZVOJ I SURADNJU HOLANDIJE**  
**(THE NETHERLANDS MINISTRY FOR DEVELOPMENT COOPERATION)**  
koje predstavlja  
Ambasada Kraljevine Holandije u Bosni i Hercegovini;

i

**DELEGACIJE EUROPSKE KOMISIJE**  
**(THE DELEGATION OF THE EUROPEAN COMMISSION)**  
u Bosni i Hercegovini

("Donatori")

i

**VIJEĆE MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE**  
**VLADE FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE**  
**VLADE REPUBLIKE SRPSKE**  
**VLADE BRČKO DISTRIKTA BIH**  
koje predstavljaju  
premijeri

i

**Ministarstva finansija i trezora BiH**

**ZA USPOSTAVLJANJE**  
**FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE**



#### **Stav 1**

U Memorandumu o razumijevanju za uspostavljanje Fonda za reformu javne uprave između Odjela za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva, Agencije za međunarodni razvoj i saradnju Švedske, Ministarstva za razvoj i saradnju Holandije, Delegacije Europske komisije u BiH i Vijeća ministara BiH, Vlade Federacije BiH, Vlade Republike Srpske, Vlade Brčko distrikta BiH i Ministarstva finansija i trezora BiH u stavu 1. u tački 9. na kraju teksta dodaje se rečenica koja glasi: „Nadalje, Donatori nemaju namjeru da se nakon potpisivanja MoU iz sredstava PARF-a finansiraju bilo kakva carinska davanja, indirektni porezi ili davanja s tim u vezi na robe, usluge ili druga sredstva koja se nabavljaju iz samog PARF-a, te će se ova odredba odnositi i na sve dodatne Donatore koji se priključe u narednim godinama“.

#### **Stav 2**

U stavu 3. u tački 19., na kraju rečenice, broj 2009 se zamjenjuje sa brojem 2010. U istoj tački na kraju teksta dodaje se rečenica koja glasi: „U skladu sa tačkom 25. MoU, DfID je izvršio dodatna ulaganja sredstava u PARF u iznosu od 1 milion EUR, odnosno DfID će ukupno obezbijediti 2.5 miliona EUR (2.1 milion GBP).“

#### **Stav 3**

U stavu 3. u tački 23. prva rečenica se mijenja i glasi: „Doprinosi će se deponovati na račune PARF, u stranoj valuti (EUR) koji nosi kamate i domaćoj valuti (BAM) koji ne nosi kamate, koje drži MOFT kod Centralne banke Bosne i Hercegovine“.

#### **Stav 4**

U stavu 3. u tački 24. prva rečenica se mijenja i glasi: „MOFT će bez odlaganja obavijestiti Donatore o kojima se radi i PARCO o prijemu novca u pisanom obliku i dostaviti izvod o izvršenoj uplati“.

#### **Stav 5**

U stavu 5. u tački 31., u zadnjoj rečenici, riječi: „potrebe PARF-a za održavanje likvidnosti“ zamjenjuju se riječima: „potrebe PARF-a u skladu sa kvartalnim planovima uplata“.

#### **Stav 6**

U stavu 7. u tački 38., u drugoj rečenici skraćenica „EC“ se briše.

#### **Stav 7**

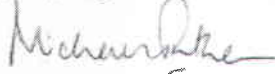
U stavu 7. u tački 41., u petoj rečenici, riječi: „svakog kvartala“ zamjenjuju se riječima: „jednom godišnje“.

#### **Stav 8**

U stavu 9. u tački 46., u prvoj rečenici, riječi: „Vrhovna institucija za reviziju“ zamjenjuju se riječima: „Ured za reviziju institucija BiH“. U istoj tački, u drugoj rečenici, riječi: „Vrhovnog revizora“ zamjenjuje se riječima: „Glavnog revizora“.

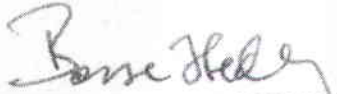
**ODJEL ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ  
(THE DEPARTMENT FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT, DfID)**

koji predstavlja  
Ambasada Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini;



**ŠVEDSKA AGENCIJA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ I SURADNJU  
(THE SWEDISH INTERNATIONAL DEVELOPMENT COOPERATION AGENCY, Sida)**

koju predstavlja  
Ambasada Švedske u Bosni i Hercegovini;



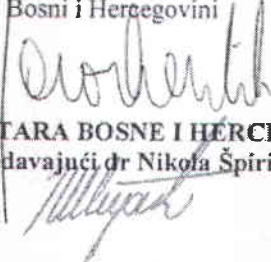
**MINISTARSTVO ZA RAZVOJ I SURADNJU HOLANDIJE  
(THE NETHERLANDS MINISTRY FOR DEVELOPMENT COOPERATION)**

koje predstavlja  
Ambasada Kraljevine Holandije u Bosni i Hercegovini

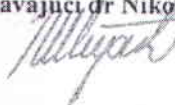


**DELEGACIJA EUROPSKE KOMISIJE  
(THE DELEGATION OF EUROPEAN COMMISSION)**

u Bosni i Hercegovini



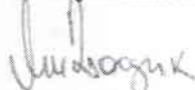
**VIJEĆE MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE  
Predsjedavajući dr Nikola Špirić**



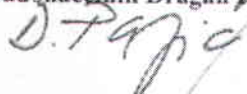
**VLADA FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE  
Premijer Mustafa Mujezinović**



**VLADA REPUBLIKE SRPSKE  
Premijer Milorad Dodik**



**VLADA BRČKO DISTRIKTA BiH  
Gradonačelnik Dragan Pajić**



**MINISTARSTVO FINANSIJA I TREZORA BiH  
Ministar Dragan Vrankić**



---

**Stav 9**

Aneks MoU stupa na snagu za datog donatora na dan potpisivanja od strane tog donatora, a nakon što ga potpišu Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske, Vlada Brčko distrikta BiH i Ministarstvo finansija i trezora BiH.

**Aneks II**  
**Memoranduma o razumijevanju**

IZMEĐU

**ODJELA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ**  
**(THE DEPARTMENT FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT, DFID)**

koji predstavlja

Ambasada Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini;

i

**ŠVEDSKE AGENCIJE ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ I SURADNJU**  
**(THE SWEDISH INTERNATIONAL DEVELOPMENT COOPERATION AGENCY, Sida)**

koju predstavlja

Ambasada Švedske u Bosni i Hercegovini;

i

**MINISTARSTVA ZA RAZVOJ I SURADNJU HOLANDIJE**  
**(THE NETHERLANDS MINISTRY FOR DEVELOPMENT COOPERATION)**

koje predstavlja

Ambasada Kraljevine Holandije u Bosni i Hercegovini;

i

**DELEGACIJE EUROPSKE UNIJE**  
**(THE DELEGATION OF THE EUROPEAN UNION)**

u Bosni i Hercegovini

(„Donatori”)

i

**VIJEĆA MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE**

**VLADE FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE**

**VLADE REPUBLIKE SRPSKE**

**VLADE BRČKO DISTRIKTA BIH**

koje predstavljaju  
premijeri

i

**Ministarstva finansija i trezora BiH**

**ZA USPOSTAVLJANJE**  
**FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE**



### **Stav 1**

U Memorandumu o razumijevanju za uspostavljanje Fonda za reformu javne uprave između Odjela za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva, Agencije za međunarodni razvoj i suradnju Švedske, Ministarstva za razvoj i suradnju Holandije, Delegacije Europske unije u BiH i Vijeća ministara BiH, Vlade Federacije BiH, Vlade Republike Srpske, Vlade Brčko distrikta BiH i Ministarstva finansija i trezora BiH u uvodnim stavovima u tački 1. na kraju rečenice tačka se zamjenjuje zarezom i dodaje tekst koji glasi: „te imajući u vidu da će prava i obaveze Odjela za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva (DfID) u periodu 01.01.2011. do 31.12.2011. godine preuzeti Ministarstvo vanjskih poslova Velike Britanije.“

### **Stav 2**

U stavu 3. u tački 19., u prvoj rečenici, broj 2010 se zamjenjuje sa brojem 2011.

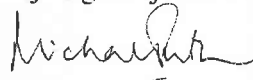
### **Stav 3**

Aneks II Memoranduma o razumijevanju za uspostavljanje Fonda za reformu javne uprave između Odjela za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva, Agencije za međunarodni razvoj i suradnju Švedske, Ministarstva za razvoj i suradnju Holandije, Delegacije Europske unije u BiH i Vijeća ministara BiH, Vlade Federacije BiH, Vlade Republike Srpske, Vlade Brčko distrikta BiH i Ministarstva finansija i trezora BiH stupa na snagu za datog donatora na dan potpisivanja od strane tog donatora, a nakon što ga potpišu Vijeće ministara BiH, Vlada Federacije BiH, Vlada Republike Srpske, Vlada Brčko distrikta BiH i Ministarstvo finansija i trezora BiH.

**MINISTARSTVO VANJSKIH POSLOVA VELIKE BRITANIJE  
(THE FOREIGN AND COMMONWEALTH OFFICE, FCO)**

koje predstavlja

Ambasada Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini;



**ŠVEDSKA AGENCIJA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ I SURADNJU  
(THE SWEDISH INTERNATIONAL DEVELOPMENT COOPERATION AGENCY, Sida)**

koju predstavlja

Ambasada Švedske u Bosni i Hercegovini;



**MINISTARSTVO ZA RAZVOJ I SURADNJU HOLANDIJE  
(THE NETHERLANDS MINISTRY FOR DEVELOPMENT COOPERATION)**

koje predstavlja

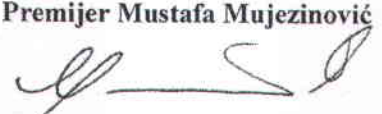
Ambasada Kraljevine Holandije u Bosni i Hercegovini

**DELEGACIJA EUROPSKE UNIJE  
(THE DELEGATION OF THE EUROPEAN UNION)**  
u Bosni i Hercegovini

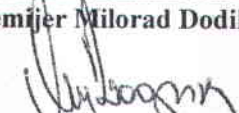
**VIJEĆE MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE**  
Predsjedavajući dr Nikola Špirić



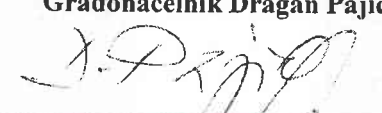
**VLADA FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE**  
Premijer Mustafa Mujezinović



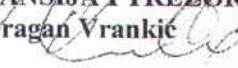
**VLADA REPUBLIKE SRPSKE**  
Premijer Milorad Dodik



**VLADA BRČKO DISTRIKTA BiH**  
Gradonačelnik Dragan Pajić



**MINISTARSTVO FINANSIJA I TREZORA BiH**  
Ministar Dragan Vrankić



**Aneks III**  
**Memoranduma o razumijevanju**

**IZMEĐU**

**ODJELA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ**  
**(THE DEPARTMENT FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT, DfID)**  
koji predstavlja  
Ambasada Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini;

i

**ŠVEDSKE AGENCIJE ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ I SURADNJU**  
**(THE SWEDISH INTERNATIONAL DEVELOPMENT COOPERATION AGENCY, Sida)**  
koju predstavlja  
Ambasada Švedske u Bosni i Hercegovini;

i

**MINISTARSTVA ZA RAZVOJ I SURADNJU HOLANDIJE**  
**(THE NETHERLANDS MINISTRY FOR DEVELOPMENT COOPERATION)**  
koje predstavlja  
Ambasada Kraljevine Holandije u Bosni i Hercegovini;

i

**DELEGACIJE EUROPSKE KOMISIJE**  
**(THE DELEGATION OF THE EUROPEAN COMMISSION)**  
u Bosni i Hercegovini  
("Donatori")

i

**VIJEĆA MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE**  
**VLADE FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE**  
**VLADE REPUBLIKE SRPSKE**  
**VLADE BRČKO DISTRIKTA BIH**

koje predstavljaju  
premijeri

i

**Ministarstva finansija i trezora BiH**

**ZA USPOSTAVLJANJE**  
**FONDA ZA REFORMU JAVNE UPRAVE**

#### **Stav 1**

U Memorandumu o razumijevanju za uspostavljanje Fonda za reformu javne uprave između Odjela za međunarodni razvoj Ujedinjenog Kraljevstva, Agencije za međunarodni razvoj i saradnju Švedske, Ministarstva za razvoj i saradnju Holandije, Delegacije Evropske komisije u BiH i Vijeća ministara BiH, Vlade Federacije BiH, Vlade Republike Srpske, Vlade Brčko distrikta BiH i Ministarstva finansija i trezora BiH u „Uvodnim stavovima: Razmatranja“, u tački 1. iza riječi: „Ministarstva za razvoj i suradnju Holandije (Netherlands Ministry for Development Co-operation)“ dodaje se zarez i riječi: „Ministarstva vanjskih poslova Kraljevine Norveške“.

#### **Stav 2**

U stavu 1. u tački 9., na kraju zadnje rečenice, tačka se zamjenjuje zarezom i dodaje tekst koji glasi: „kao i na doprinose Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, Vlade Republike Srpske i Vlade Brčko distrikta BiH.“

#### **Stav 3**

U stavu 3. u tački 19., u prvoj rečenici, broj 2011 se zamjenjuje sa brojem 2014. U istoj tački, u drugoj rečenici na kraju teksta, tačka se zamjenjuje zarezom i dodaje tekst koji glasi: „dok će Sida izvršiti dodatna ulaganja u iznosu od 3 miliona EUR na godišnjoj osnovi, odnosno po 1 milion EUR za 2012., 2013. i 2014. godinu.“ U istoj tački dodaje se treća rečenica koja glasi: „Norveško Ministarstvo vanjskih poslova će izvršiti ulaganje u iznosu od ukupno 24 miliona NOK (približno 3 miliona EUR, prema tečaju na dan transfera) na godišnjoj osnovi, odnosno po 8 miliona NOK za 2011., 2012. i 2013. godinu, te se prava i obaveze istog u pogledu članstva i odlučivanja u Upravnom odboru vezuju za prvu uplatu sredstava u PARF.“ U istoj tački dodaje se četvrta rečenica koja glasi: „Ministarstvo za evropske poslove i međunarodnu suradnju Holandije i Delegacija Evropske unije u BiH će biti u ulozi posmatrača počev od 01.01.2012. godine.“ U istoj tački, dodaje se peta rečenica koja glasi: „Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske i Vlada Brčko distrikta BiH će iz svojih budžeta godišnje izdvajati sredstva za finansiranje PARF-a čiji će iznos biti preciziran njihovim odlukama.“

#### **Stav 4**

U stavu 3. u tački 20., u prvoj rečenici na kraju teksta, tačka se zamjenjuje zarezom i dodaje tekst koji glasi: „te potencijalni nastavak tehničke podrške PARCO kroz IPA program“.

#### **Stav 5**

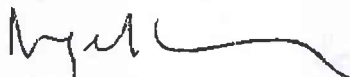
U stavu 11. u tački 52, na kraju teksta dodaje se rečenica koja glasi: „Donatori će poduzeti potrebne aktivnosti da se zaustavi, istraži te u skladu sa važećim zakonom provede postupak o bilo kakvoj sumnji u pogledu zloupotrebe u korištenju sredstava ili korupciji.“

#### **Stav 6**

Aneks III MoU stupa na snagu za datog donatora na dan potpisivanja od strane tog donatora, a nakon što ga potpišu Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, Vlada Republike Srpske, Vlada Brčko distrikta BiH i Ministarstvo finansija i trezora BiH.



**MINISTARSTVO VANJSKIH POSLOVA VELIKE BRITANIJE**  
**(THE FOREIGN AND COMMONWEALTH OFFICE, FCO)**  
koje predstavlja Ambasada Ujedinjenog Kraljevstva u Bosni i Hercegovini;



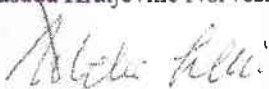
**ŠVEDSKA AGENCIJA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ I SURADNJU**  
**(THE SWEDISH INTERNATIONAL DEVELOPMENT COOPERATION AGENCY, Sida)**  
koju predstavlja Ambasada Švedske u Bosni i Hercegovini;



**MINISTARSTVO ZA EVROPSKE POSLOVE I MEĐUNARODNU SURADNJU**  
**HOLANDIJE**  
**(THE NETHERLANDS MINISTRY FOR EUROPEAN AFFAIRS AND**  
**INTERNATIONAL COOPERATION)**  
koje predstavlja Ambasada Kraljevine Holandije u Bosni i Hercegovini



**MINISTARSTVO VANJSKIH POSLOVA NORVEŠKE**  
**(NORWEGIAN MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS)**  
koje predstavlja Ambasada Kraljevine Norveške u Bosni i Hercegovini

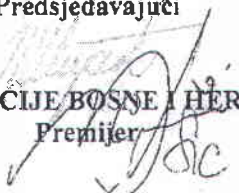


**DELEGACIJA EUROPSKE UNIJE**  
**(THE DELEGATION OF EUROPEAN UNION)**  
u Bosni i Hercegovini

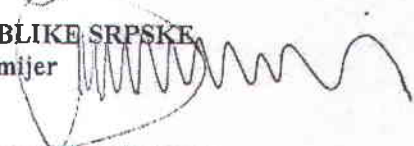


**VIJEĆE MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE**  
Predsjedavajući

**VLADA FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE**  
Premijer



**VLADA REPUBLIKE SRPSKE**  
Premijer



**VLADA BRČKO DISTRIKTA BIH**  
Gradonačelnik

**MINISTARSTVO FINANSIJA I TREZORA BIH**  
Ministar

